

Les "5 Baptiste" n'avaient jamais été aussi beaux!

par Pierre BEAULIEU

Je viens tout juste de réussir à me faufiler en bas du mont Royal, de quitter le monde en party et de trouver mon chemin parmi les dédales incroyables du cimetière de la Côte-des-Neiges. Je me retrouve maintenant tout chaud devant mon gros "Underwood", la tête encore toute bourrée de belles musiques et de flashes merveilleux, pour parler d'un show qui m'a ému jusqu'aux tripes, d'un show qui a presque réussi à me faire brailler comme un veau, d'un show que vous avez d'ailleurs sûrement tous vu et qui était, par plusieurs longueurs, le meilleur parmi ceux (du genre) qu'on nous a présentés jusqu'ici.

Quand j'ai quitté, vers une heure du matin, les milliers de têtes que j'ai croisées étaient encore toutes

rayonnantes, elles portaient des sourires de grands jours (ceux qui vont presque jusqu'au bas des oreilles) et n'avaient pas encore cessé de fredonner "Gens du pays, c'est votre tour de vous laisser parler d'amour".

Je ne pourrais pas vous parler de ce show-là, je ne pourrais pas vous le décrire ou tenter de le décortiquer comme on fait quand il s'agit d'un show "normal", dans une salle "normale", une journée "normale".

On ne peut pas prendre de recul face à un tel événement.

C'est un spectacle, c'est un cri qui vous entre par le ventre et vous monte directement dans la gorge en la serrant bien fort. Aussi, tout ce qu'il me reste maintenant c'est quelques airs, de belles images, la réaction des gens qui écoutaient, les "flaps" toutes grandes ouvertes et le

visage des cinq grands (Vigneault, Charlebois, Deschamps, Léveillé et Ferland) que je n'ai jamais trouvé aussi beau.

Il ne me reste dans la tête que l'image de tout un peuple entassé en flanc de colline pour s'écouter chanter, l'image d'un petit Cessna qui tournait au-dessus du lac des Castors traînant une banderole qui disait en grosses lettres: "Diane Dufresne (NDLR: elle est à Paris) vous dit Bonne Fête et à bientôt".

Il ne me reste dans la tête que l'image d'un immense soleil qui se couche derrière la grande scène, l'image de Jacques Normand qui, après que les gens eurent chanté, dansé et balancé leurs fleurdelisés pendant des heures, est venu ouvrir le spectacle en disant qu'on nous regardait et qu'on nous écoutait à la grandeur de la province, à la grandeur du pays tout entier.

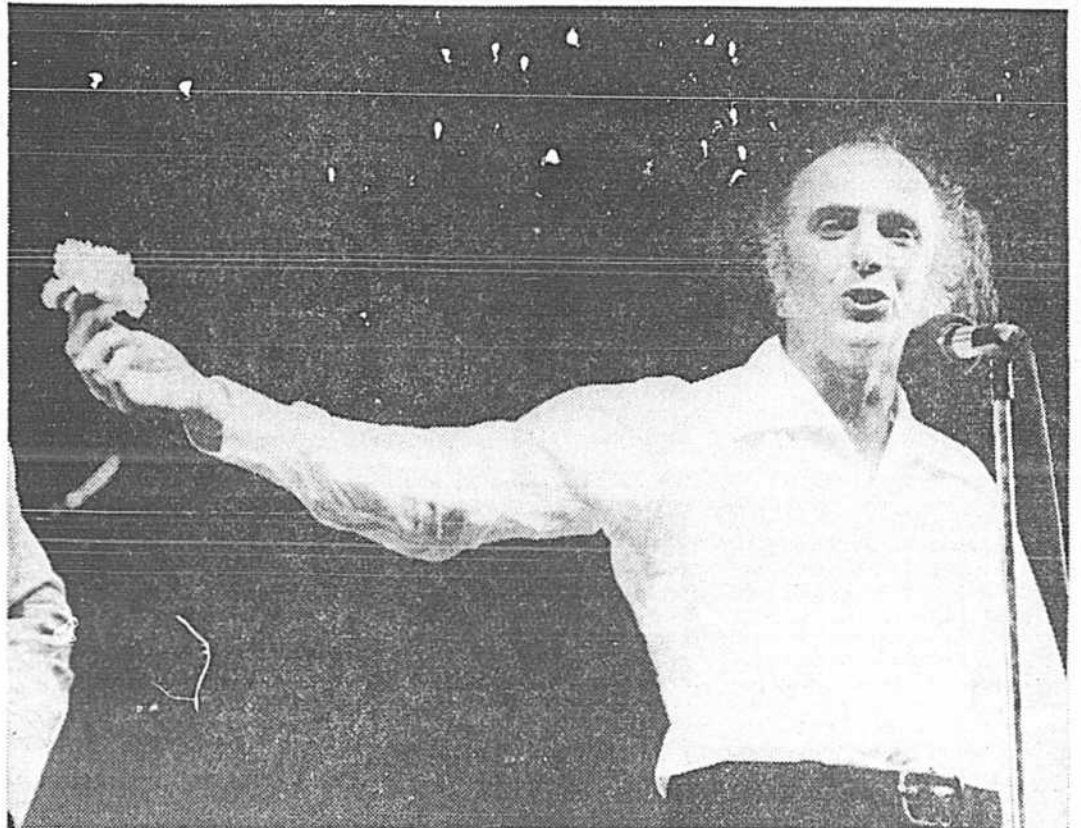
Il ne me reste que l'image d'un fond de scène qui devient soudainement tout bleu et de cinq grands qui apparaissent en chantant "Gens du pays..."

Photos: René PICARD

Je me souviens aussi que Ferland m'a touché comme auparavant quand il a "ouvert" avec sa très belle "Marie-Claire", accompagné par Deschamps à la batterie, Vigneault à la flûte traversière en "la", Charlebois à la basse et Léveillé au piano. Je me souviens que je ne l'avais jamais entendu chanter aussi admirablement son "petit roi", que "Un peu plus haut, un peu plus loin" n'avait jamais été aussi poignant (encore plus que quand interprété par Ginette Reno ses plus beaux soirs) et qu'il ne m'était jamais apparu aussi décontracté, qu'il n'avait jamais aussi bien dansé sur des reels de chez-nous.

Je me souviens que Charlebois était en aussi grande forme que dans ses heures de gloire, qu'il avait retrouvé sa grosse voix de "rock and roll", qu'il avait retrouvé les mots et le ton qu'il prenait à l'époque toute "flayée" de "Lindbergh" et "Ordinaire".

Je me souviens de cette magnifique chanson de Deschamps dont je ne me rappelle jamais le titre et qui décline le verbe aimer, de cette chanson qui dit "aimons-nous de rage, aimons-



Gilles VIGNEAULT

nous mais sans pitié". Je me souviens de Deschamps qui a embarqué les quatre autres avec lui dans ses monologues.

Je pense aussi à Vigneault, aux "Gens de mon pays", à "Qu'il est difficile d'aimer" qu'ils ont chanté tous les cinq et que 300.000 personnes, assises devant eux, ont repris par la suite. Je pense au "pays qu'il me reste à te dire", à "Tout le monde est malheureux" qu'on a tous gigué ensemble.

Je me souviens de Léveillé qui chantait une étoile qu'on voyait dans le fond de la nuit, de Léveillé qui chantait "Les vieux pianos" avec Charlebois (dont la carrière débutait à peine quand Léveillé a écrit la chanson).

Je me souviens enfin des magnifiques moments que les cinq, dans les bouts qu'ils faisaient en commun, nous ont fait passer. Je pense ainsi à

"Chacun dit je t'aime" dont ils ont chacun composé un couplet. Je pense à cette toune qu'ils ont faite en rappel, à cette toune où chacun, sur des mêmes accords, chantait une chanson différente, une de leurs plus connues.

Je me souviens de cette finale de violon...

On doit lever notre "chapeau tout fleurdelisé" bien haut devant Jean Bissonnette, le metteur en scène, qui a si bien relié tous ces beaux moments.

Le spectacle d'ouverture de la Superfrancofête (J'ai vu le Loup, le Renard, le Lion) avait été magnifique. C'était une première dans le genre. Hier soir, on est allé encore plus loin. Les numéros étaient moins détachés, moins disparates, plus continus. Il ne s'agissait pas d'artistes qui donnaient tour à tour leur numéro, il s'agissait de cinq grands qui, ensem-

ble, chantaient un pays à l'unisson. Il s'agissait d'un tout, d'un seul beau grand show. L'expérience de "Quand les hommes vivront d'amour" qui clôturait la Superfrancofête aura porté de beaux fruits.

Tout le monde était heureux.

Quand j'ai quitté le Mont-Royal, vers une heure du matin, Ferland était installé devant un téléviseur et regardait, sous la tente de presse, le spectacle en différé. Il le regardait comme rarement les artistes regardent un de leurs shows à la télé. Il parlait aussi de foule d'ambiance. Il disait des mots comme "beau" "extraordinaire" et il souriait.

Quand j'ai quitté Raoul Duguay faisant encore turluter le monde sur la scène du Centre d'Art, le bucher brillait encore un peu et les gens commençaient à peine à gigner.



Robert CHARLEBOIS



Jean-Pierre FERLAND



Yvon DESCHAMPS



Claude LEVEILLÉE

"Je ne pensais pas que mon fils était si aimé"

— maman Chouinard

par Lily TASSO

"Hier j'ai pleuré, maman; je n'avais pas de draps", s'est plaint Jacques Normand, en voyant l'exquise octogénaire (il ne l'attendait d'ailleurs pas) qui l'a mis au monde il y a un demi-siècle environ.

En un tournemain, Mme Bertha Chouinard qui en a vu d'autres pour avoir élevé 17 enfants et bercé 38 petits-enfants et huit arrière-petits-enfants a pu réparer cette lacune dans la confortable roulotte qui abrite son fils durant toute la durée de la Fête.

"Nous l'avons baptisé Raymond Chouinard, mais il a été obligé de cacher son nom car il avait trop de créanciers", raconte en riant la

maman de Jacques Normand, qui rivalise de bonne humeur et d'esprit avec son fils.

Quant aux draps, ils n'ont pas toujours enveloppé le sommeil de Jacques Normand. Enfant, il créait, avec ce qu'il trouvait dans l'armoire à linge familiale, les décors nécessaires à ses productions artistiques précoces qui se terminaient toujours par des feux d'artifice. "Je retrouvais mes beaux draps pleins de petits trous", se souvient sa mère.

Lorsque Jacques était à l'école, il donnait du fil à retordre à ses professeurs. "C'était lui le plus agité de mes enfants", reconnaît Mme Chouinard. Il ne lui a cependant donné

qu'une seule vraie inquiétude, le jour où, à 17 ans, il a eu un accident à la colonne vertébrale en plongeant dans une eau peu profonde. "C'est un jeune arbre cassé qui peut reprendre sa vigueur à l'aide d'un tuteur", a expliqué le Dr Penfield en prodiguant ses soins et ses encouragements.

Un rôle prédestiné

Mme Chouinard évoque le temps où son mari achetait tous les ans un mouton à ses enfants. Faut-il voir un signe du destin dans l'attention que le futur président des Fêtes de la Saint-Jean portait à la bête? Jacques allait jusqu'à nourrir le mouton au hiberon et le baigner dans la rivière

du Moulin à Charlesbourg, où il a passé son enfance.

"Nous avons trop d'enfants pour loger en ville; aussi avons-nous passé dix ans à Charlesbourg", explique Mme Chouinard. Veuve et mère d'un enfant au moment de son mariage avec le père de Jacques, qui était, lui aussi, veuf et père de six enfants, Mme Chouinard a eu douze enfants de son second mariage, mais deux sont morts en bas âge.

"Il n'y avait pas la pilule en ce temps-là. Rendue au dixième, je l'aurais prise", admet celle qui a élevé courageusement toute une dynastie. Il faudrait un livre pour parler des Chouinardcommes.

La sympathique octogénaire avoue une préférence pour son fils Jacques, chez qui elle a vécu 15 ans à la mort de son mari, survenue en 1948. Jacques a également accueilli chez lui, à Québec où il habitait, ses cinq frères et sœurs plus jeunes, devenant leur pourvoyeur jusqu'à ce qu'ils volent de leurs propres ailes.

C'est encore avec Jacques que Mme Chouinard a effectué, il y a deux ans, à l'âge de 80 ans, son premier voyage en avion pour visiter enfin Paris et les châteaux de la Loire.

"La générosité est sa plus grande qualité; il aime mieux donner que recevoir", souligne Mme Chouinard.

Elle n'oublie pas les nombreuses fois où son fils lui a demandé d'héberger des artistes qui arrivaient en ville pleins d'espoir, mais sans un sou en poche.

Le public de la Saint-Jean qui rempissait hier le Mont-Royal semblait comprendre toute la sympathie que Jacques Normand a pour les autres. Applaudissements spontanés, embrassades, bière offerte — même par la police. —, tous les moyens étaient bons pour exprimer l'affection.

"Je ne pensais pas qu'il était tellement aimé", s'est exclamée avec ravissement la mère du président des Fêtes.

ARTS PLASTIQUES/LA SEMAINE

Les premiers peintres de la Nouvelle-France

Un nouveau titre de la collection "Civilisation Québec" vient d'être publié par le ministère des Affaires culturelles. Il s'agit de "Premiers peintres de la Nouvelle-France", ouvrage en deux tomes rédigé par François-Marc Gagnon, professeur d'histoire de l'art à l'Université de Montréal, et assisté, pour le premier tome, de Nicole Cloutier, conservateur adjoint de l'art canadien ancien à la Galerie nationale du Canada.

Cette étude sur les premiers peintres de la Nouvelle-France donne un bref aperçu des conditions dans lesquelles les artistes ont travaillé. On y perçoit la domination du clergé et la difficile avènement d'une peinture profane à l'époque héroïque de la Nouvelle-France.

Le deuxième tome présente, notamment, deux séries de documents qui livrent une iconographie remarquablement cohérente et révélatrice de la manière dont on se représentait l'Indien à cette époque.

La collection "Civilisation du Québec" s'est donné pour but de mettre à la disposition de tous la richesse de notre culture. Publiés en format de poche et vendus à prix modique, les volumes se retrouvent dans plusieurs séries: l'histoire, les arts et métiers, l'archéologie, la place Royale et les cultures amérindiennes. C'est le ministre Jean-Paul L'Allier qui a présidé au lancement de ces ouvrages lundi dernier à la Bibliothèque nationale du Québec.

On peut se procurer ces ouvrages (tome I et II) dans les différents dépôts et librairies de l'Éditeur officiel du Québec pour la somme de \$1.50 chaque volume.

Une petite photographie photographique accompagnée d'un texte et intitulée "Le Québec mur à mur" vient de paraître aux Éditions Quinze. Celui qu'on dit être le plus cynique des Cyniques, Serge Grenier, a ras-

semblé dans cet ouvrage une iconographie délirante, mais pourtant réelle, de tous ces panneaux-réclames qui vont du roi de la patate au pizza-bar du coin.

"En parcourant le Québec mur à mur", écrit Grenier, vous apprendrez que le petit gars du muffler se bourre la bédaine chez Ben pendant que monsieur faire-part mange un pogo chez Balette, que Zézette se paie une coiffure Paris style, que le roi de la robe, alias the King of the dresses, boit sa bière à l'orgue obar en offrant une traite à monsieur Crankshaft, que Laurette fourrure, qui ne s'habille que chez l'as du vêtement, n'a d'yeux que pour le roi du savon, alors que Georgette tapis n'est pas insensible au charme radial du géant du pneu." L'ouvrage de Serge Grenier se vend \$7.95.

A New York, dans les rues de Soho, le 12 juin dernier, seize artistes de la Société des artistes professionnels du Québec ont participé à une grande fête de l'art. Vêtus de pantalons et de chemises jaunes empruntés au service d'entretien de la ville de Montréal, ces artistes ont improvisé un environnement à partir de rebuts de ce quartier de Manhattan. À l'aide de cordes et de toile, est né un kiosque devant la East Broadway Gallery. Ce réseau de cordage était accroché aux arbres, aux bornes-fontaines, aux poteaux de signalisation, etc. À l'intérieur de ces frontières qui couvraient quatre rues, les artistes ont expérimenté collectivement différents médiums avec des objets de leur entourage. Cette collaboration, selon le communiqué de la SAPQ, fut très enrichissante pour tous les participants. Pour faire suite à cette première rencontre, 81 membres de la SAPQ exposent environ 130 oeuvres à la West Broadway Gallery à compter d'aujourd'hui et jusqu'au 15 juillet.

La "Diskobolite" de François Dallegret, un environnement fait d'objets évoquant les Jeux olympiques, a été lancée au Musée des beaux-arts de Montréal le 22 juin à 17 heures au cours d'un vernissage pour les Amis du Musée que l'artiste appelle le "lancement du disk".

Première activité artistique à Montréal se rapportant aux Jeux, cette présentation dont le thème repose sur le gigantisme et le rêve spatial se tiendra au musée jusqu'au 18 juillet.

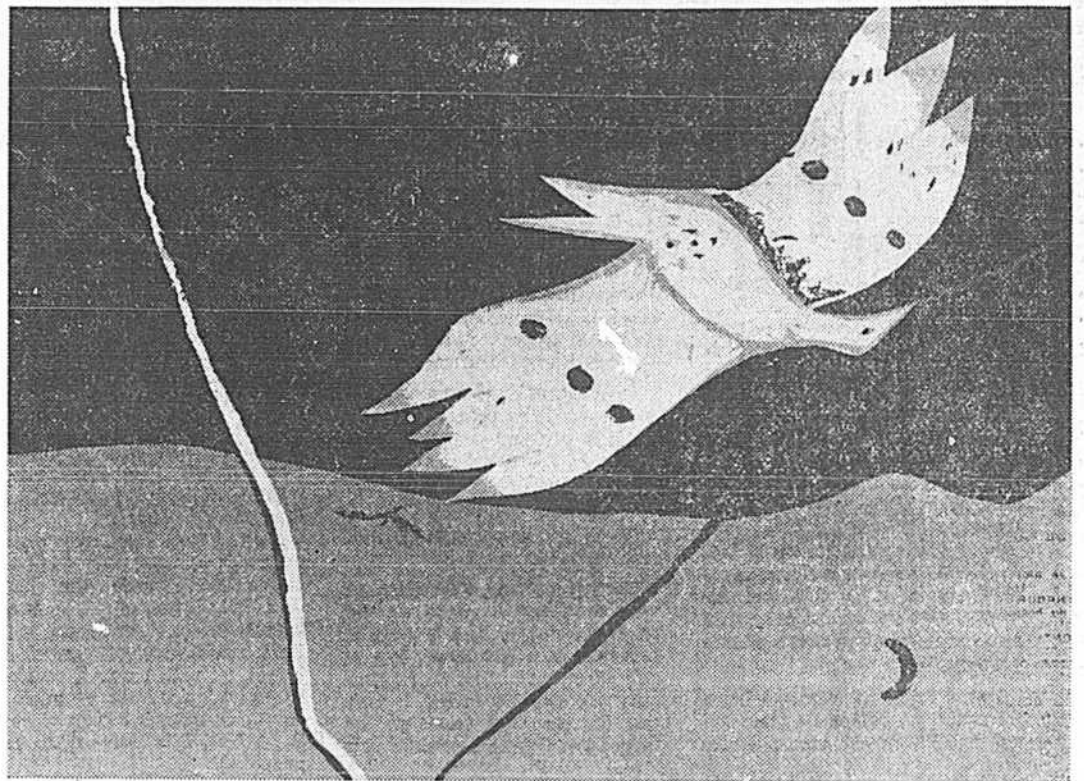
L'élément central de l'exposition, le "Disk", ressemble à une soucoupe volante aux vifs reflets métalliques. Les deux versions du disque comprennent, d'une part, un disque olympique de cinq pouces de diamètre et, d'autre part, un "Ufovni", du nom combiné, en anglais et en français, d'objets volants non identifiés.

Selon Dallegret, l'origine des OVNI remonte aux athlètes de l'Antiquité. "À l'époque où le Discobole s'entraînait dans la Grèce antique, dit-il, il perdit quelques-uns de ses disques qui prirent la route de l'espace et revinrent sur terre au XXe siècle, où les hommes les prennent maintenant pour des soucoupes volantes." C'est ainsi que le Discobole serait l'inventeur de la soucoupe volante.

Le disque est accompagné d'une fonte en bronze prise sur le bras du Discobole classique, "rappel du stade et de sa tour", commente l'artiste.

Parmi les pièces exposées, un objet en forme d'osselet, le "Kiik", est proposé comme une non-pilule tranquillisante en acier inoxydable, que les athlètes peuvent manipuler sans risquer d'être disqualifiés. Il porte l'emblème olympique et a été adopté comme le tranquillisant officiel des Jeux de Montréal.

Une sculpture en fonte de 100 livres rend hommage à Louis Cyr, l'homme fort du Québec.



Cette oeuvre de Kittie Bruneau est parmi les oeuvres d'artistes québécois qui décoreront le nouvel hôtel Meridien-Montréal du Complexe Desjardins.

Il y aura aussi une sérigraphie d'un "Ours électrique" et une série de profils grecs qui "étaient la course vers une victoire en or et en argent". La maquette d'une oeuvre d'art que Dallegret appelle la torche "Strobik" propose d'illuminer par flashes divers gratte-ciel de la ville.

Un autre objet s'inspire d'un instrument d'architecture, le perroquet ou courbe française. Fait en laiton plaqué or, il symbolise l'effort de l'architecture.

Un ensemble de gravures intitulé "Suite de chez-nous" et comprenant des sérigraphies de Louis-Pierre Bougie, Kittie Bruneau, Antoine Dumas, André Garant, Sinda Gécin, Richard Lacroix, Jean-Paul Ladouceur, Normand Laliberté et André Montpetit a été réalisé par la Guilde graphique à

Montréal à la demande du Complexe Desjardins. Ces oeuvres commandées directement à des artistes de chez nous serviront à la décoration de l'hôtel Meridien-Montréal. Le nombre de ces sérigraphies originales s'élèvera à 1845.

L'exposition de photographies du volume "Between friends Entre amis" sera inaugurée ce soir à Ottawa à la Galerie de l'Image de l'Office national du film, 150, rue Kent. Le volume "Between friends Entre amis" présente un portrait photographique de la frontière canado-américaine; il fut produit dans le but de commémorer le bicentenaire des États-Unis. Le premier ministre Pierre Elliott Trudeau a remis le volume, au nom du peuple canadien, au président Gerald Ford le 16 juin, lors d'une

cérémonie à la Maison-Blanche. L'exposition photographique tirée du volume et conçue pour les États-Unis a été inaugurée au Field Museum de Chicago le même jour. Les 220 photographies reproduites dans le volume et dans les deux expositions de prestige ont été choisies parmi quelque 60,000 diapositives prises par 26 photographes canadiens dans un rayon de 30 milles de chaque côté de la frontière.

— Mercredi prochain à 9h30, au Centre Saidye Bronfman, dans le cadre d'une exposition sur la gravure canadienne intitulée "Imprint 76", un conférencier, John Esler, parlera de "L'art de la gravure".

— Le Musée des beaux-arts sera fermé aujourd'hui et le 1er juillet à l'occasion des fêtes de la Saint-Jean et de la Confédération.

le TELEPHONE PLEURE
vous avez aimé la chanson, alors voyez le film!
(PAROLES ET MUSIQUE de CLAUDE FRANÇOIS)
2e film dans chaque ciné
Mars 14 ans 11 75
FLEUR DE LYS MAISONNEUVE
858 est. Ste. Catherine 288-3303 3001 est. Sherbrooke 626-2174
OMEGA 2 Longueuil, 670-0590

action... crime... drogue... chantage... le sujet du jour!
LE CRIME DE LA VIA CONDOTTI
PLUS 2e Film le Polygame DES DEMAIN CANADIEN
DU LE SEXE A L'ORIENTALE
18 ANS Adultes
1204 e. Ste. Catherine 525-8600

LA BOÎTE À CHANSONS
Pierre Calvé présente: Jacques Blanchet
jusqu'au 4 juillet, du mercredi au dimanche
spectacle à 21 h et 23 h — au piano: Marcel Rousseau
Danièle Oderra
commençant le 7 juillet.
HOTEL MERIDIEN Complexe Desjardins Basileur 2, Montréal

Venez vous joindre à elles!
SATAN'S CHILDREN
STEPHEN WHITE, en couleur
CINE-CENTRE 2
BLEURY & Ste CATHERINE 288-7102
12:00 - 2:45
5:35 - 8:20

CE SOIR
"NOTRE FÊTE NATIONALE... POURQUOI NE PAS LA DANSER?"
musique traditionnelle avec
Oscar Morin
Etienne Bouchard
les Sortilèges
et JACQUES LABRECQUE
jeudi 24 juin de 2h à minuit
entrée libre sur la place du Complexe Desjardins
Service de l'Animation: 281-1870

RÉCITAUX D'ORGUE 1976
UN ÉTÉ EN MUSIQUE DANS UN CADRE EXCEPTIONNEL
TOUS LES MERCREDIS SOIRS DE L'ÉTÉ À COMPTER DU 30 JUIN À 8:30 HEURES
VENEZ ENTENDRE LES PLUS BELLES PAGES DU RÉPERTOIRE JOUÉES SUR LE MAGNIFIQUE ORGUE VON BECKERATH
30 juin RAYMOND DAVALUY ET ENSEMBLE DE CUIVRE
7 juillet JACK HENNIGAN E.-U.
14 juillet MIREILLE LAGACE Montréal
21 juillet REJEAN POIRIER Montréal
28 juillet ANTOINE BOUCHARD Québec
4 août SIMON PRESTON Angleterre
11 août MARIE-CLAIRE ALAIN France
18 août DOM ANDRÉ LABERGE Saint-Benoît-du-Lac
25 août KEITH SADKO Montréal
1er septembre RAYMOND DAVALUY Organiste titulaire Oratoire Saint-Joseph
Organisés par LES CONCERTS SPIRITUELS
Billets en vente les soirs de recital à 7:30 à la porte
Prix des billets: Familiaux et Age d'Or \$1.50 Adultes \$2.50 60 billets au jubé \$4.50
RENSEIGNEMENTS: 733-8211
ORATOIRE SAINT-JOSEPH

PLACE DES NATIONS
76 CONCERTS ROCK À LA BELLE ÉTOILE
GENTLE GIANT ARTISTES SPÉCIAUX
STARCASTLE - LUN. LE 28 JUIN - 20 H.
si annulé par la pluie, le spectacle aura lieu: MARDI - LE 29 JUIN - 20 H.
TOUS LES BILLETS 15.50 AUX CHÊTES DU FORUM, TOUS LES COMPTOIRS T.R.S. ET AUX PORTES AVANT LE SPECTACLE.

LE THÉÂTRE D'ÉTÉ son valley
HENRI NORBERT
MADELINE SICOTTE LOUIS LALANDE
FRANÇOISE LEMIEUX SYLVIA GARIÉPY
dans
L'OEUF à la COQUE
Comédie de MARCEL FRANK
Musique: DENISE CLOUTIER
Mardi — Mercredi — Jeudi — Vendredi 21h
Samedi 20h et 22h30, Dimanche 20h
SAINTÉ-ADELE, 229-3514 MONTREAL, 1-(800)-363-2584 (direct)
CONDITIONS SPÉCIALES POUR GROUPES ET ÉTUDIANTS
INVITATION "AVANT-THÉÂTRE"
Venez déguster les spécialités du Restaurant Lucerne à l'HOTEL SUN VALLEY — situé à 100 pieds du théâtre.
RESERVATIONS: SAINTÉ-ADELE 229-3511 MONTREAL 435-5641

Programme Arts et Culture Billets en vente aux guichets et aux comptoirs TRS
l'ouvre boîte
de Victor Linoux
jean-louis rody yvon deschamps
tnm
Théâtre du Nouveau Monde
15 au 31 juillet, 20h30
Billets: samedi, \$5.50, \$4.50, \$3.50.
autres jours: \$5, \$4, \$3.

Programme Arts et Culture Billets en vente aux guichets et aux comptoirs TRS
tnm théâtre du nouveau monde
la nef des sorcières
Françoise Berd
Marthe Blackburn
Marie-Claire Blais
Nicole Brossard
Michèle Craig
Louise Dussault
Marcelle Ferron
Marcelle Fleury
Odette Gagnon
Luce Guilbeault
Marie Lalonde
Michèle Maguy
Pol Pelletier
France Théoret
Tel: 861-0563
Théâtre du Nouveau Monde
1 au 11 juillet, 20h30
Billets: \$5.50, \$5, \$4.50, \$4, \$3.50.
Téléphone: 861-0563

Présenté dans le cadre des Soirées du MAURIER
Le Théâtre de Marjolaine Eastman 76
LES HÉROS DE MON ENFANCE
Une comédie musicale de Michel Tremblay et Sylvain Lelièvre avec
Dorothee Berryman, Edgar Fruitier, Gaëtan Labrèche, Mireille Lachance, Véronique Le Flaguais, Pauline Martin, Denis Mercier, André Montnorenicy et inévitablement Cybèle et Marjolaine.
Direction musicale: Léon Bernier
Mise en scène: Gaëtan Labrèche
Représentations:
mardi au vendredi à 21h00
samedi à 19h00 et 22h15
dimanche à 20h00
Billets:
Montréal 849 6201
Sherbrooke 567 0046
Eastman 297 2862

Joe Sarro présente
HARRY REEMS
l'Apollon Américain du Sexe
ET **MARIA FORSA**
la Déesse Suédoise de l'Érotisme
4e SEMAINE 18 ANS Adultes
la Petite Trotteuse
TORRO des Lits...
LES CHATOUILLEUSES
infatigables et invincibles!
Lina ROMAY COULEUR
L'ÉROTISME à son MEILLEUR
MIDI-MINUIT OMEGA 1 (L'ÉROTISME)
MIDI-MINUIT OMEGA 1 (L'ÉROTISME)
4462 St-Denis 842-8264 7085 Chemin Champlain, 810 1050

horaires

cinéma

ARLEQUIN: "L'Uniforme de la nonne": 14:30, 18:15, 21:30. "Attention en va le fâché": 13:30, 16:25, 19:45. **ATWATER (1):** "Midway": 12:10, 14:30, 16:50, 19:20, 21:40. **ATWATER (2):** "Taxi Drivers": 19:20, 21:40.

AVENUE: "All the President's Men": 13:00, 15:30, 18:15, 20:55. **BEAVERS:** "Red White and Blue": 13:00, 14:30, 17:40, 20:30. "The fancy lady": 13:15, 16:25, 19:15, 22:05. **BERNARD:** "L'Odyssée du Hindenburg": 12:20, 16:10, 19:55. "Une Bête et un homme": 14:20, 18:05, 22:00. "Réglements de femmes à St. Louis": 13:00, 15:30, 18:15, 20:50. **O.O. CARROLL:** "Le coureur de jupon": 14:30, 17:40, 21:40. **CONVENTURE (1):** "Baby Blue Marine": 14:20, 18:05, 21:40. **CONVENTURE (2):** "Flossie": "Convent": 14:20, 18:05, 21:40. **CANADIEN:** "Super Susan" et "Pélate de l'automne": Des 13:30. **HATEAU (1):** "Hisa, la louve des SS": 14:30, 18:15, 21:30. "Hisa, gardienne du harem": 13:15, 16:35, 19:55. **HATEAU (2):** "Tony le Sicilien": 14:20, 18:05, 21:40. "La fille": 12:20, 16:10, 19:55. **CHEVALIER:** "L'ibis rouge": 12:35, 14:20, 18:05, 21:50, 22:10. **CHOMEDY:** "L'Uniforme de la nonne": 18:20, 21:45. "Attention en va le fâché": 13:30, 16:25, 19:45. **CINE-CENTRE (1):** "Panorama Blue": 12:15, 13:20, 14:25, 21:30. "Lustful Vicar": 12:15, 13:20, 14:25, 19:35. **CINE-CENTRE (2):** "Switchblade Sister": 12:20, 15:25, 18:40, 21:45. "Mean Johnny Barrows": 14:05, 17:10, 20:15. **CINEMA CINO:** "Brief Vacations": 14:45, "Dark Star": 19:15, "Emmanuelle 1": 21:15, "Harold and Maude": 21:45. **CINEMA 539:** "Use the Back Door": 13:00, 15:20, 18:10, 20:44. "Love and Carnage": 12:00, 14:20, 16:54, 19:20, 21:44. **CINEMA DE PARIS:** "Baby Blue Marine": 13:30, 15:30, 17:30, 19:30, 21:30. **CINEMA 7e ART:** "La Chambre rouge": 13:30, "Therock": 21:30. **NEATHOUQUE QUÉBÉCOISE:** "La femme du boulanger": 19:30. "Fric-Frac": 21:30. **LAREMONT:** "Big Bus": 10:20, 16:20, 17:15, 19:25, 21:25. **OMMOORE:** "Un génie, 2 associés, une ciné": "La course à l'échelle": "Le Téléphone rose": 13:30, 16:30, 19:30, 21:30. **COMPLEXE DES JARDINS:** Salle 1: "Seul mortel sur ordonnance": 13:15, 15:20, 17:20, 19:20, 21:40. Salle 2: "Attention les yeux": 13:30, 15:15, 18:05, 19:50, 21:40. Salle 3: "Hil pleut sur Santiago": 12:30, 14:50, 18:15, 19:55, 21:50. **CONSERVATOIRE D'ART CINÉMATOGRAPHIQUE:** "East of Eden": 19:30. "Who ever happened to Baby Jane?": 21:00. **COTE-DES-NEIGES (1):** "Baby Blue Marine": 13:30, 15:30, 17:30, 19:30, 21:30. **COTE-DES-NEIGES (2):** "The House on Chelouche street": "The Hindenburg": "The Elger Sanction": 19:30, 21:30. **REMAZIE:** "Le Sheriff est en prison": 12:25, 15:40, "New York ne répond plus": 20:00. **DAUPHIN:** Salle Renoir: "Duble-moi Mandoline": 19:30, 21:30. Salle Jacqueline: "Parfum de femme": 19:30, 21:30. **EGLISE DU MESSIE (Sherbrooke et St-Joseph):** "Elva's Horoscope": 21:00. **ELECTRA:** "Hisa, la louve des SS": 13:00, 16:20, 19:40, "Hisa, gardienne du harem des rois du pétrole": 14:40, 17:50, 21:20. **LYSEE:** Salle Renoir: "Fleming sous influence": 19:30, 21:30. Salle Jacqueline: "Cousin, cousin": 19:30, 21:30. **EROS:** "Second Coming of Eva": 13:30, 14:55, 16:40, 19:15, 21:45. "Women women women": 10:15, 12:45, 15:15, 17:45, 20:15. **EVE:** "Self service girls": 10:00, 12:20, 14:40, 17:00, 19:20, 21:40. "Sex cures the Crazy": 13:20, 15:40, 18:00, 20:20. **ESTIVAL:** "La course de la mort": 13:30, 16:45, 19:20, 21:30. "Poursuite implacable": 13:30, 17:10, 20:20. **LEUR DE LYS:** "Le téléphone pleure": 18:15, 21:30. "Riv a plus de saints au Texas": 20:00. **GRANADA:** "L'homme qui voulait être roi": 14:05, 21:05. "Papillon": 13:20, 19:20. **GREENFIELD (2):** "L'homme qui voulait être roi": 15:15, 21:00. "Papillon": 13:15, 19:15. **GUY:** "Hollywood she Wolves": 12:00, 15:00, 17:45, 20:20. "Room 11": 13:30, 16:20, 19:00, 22:00. Court métrage: 14:50, 17:30, 20:20. **JEAN-TALON:** "L'Uniforme de la nonne": 18:20, 21:45. "Attention en va le fâché": 13:30, 16:25, 19:45. **KENT:** "Peter Pan": 13:00, 15:00, 17:00, 19:00, 21:00. **LA SCALA:** "Un après-midi de chien": 13:30, 17:00, 21:30. "A coup de mandoline": 14:15, 19:15. **LAVAL (1):** "Legends Run": 13:45, 16:15, 17:25, 19:45, 21:10. **LAVAL (2):** "L'homme qui voulait être roi": 15:15, 21:00. "Papillon": 13:15, 19:15. **LAVAL (3):** "The small town in Texas": 13:30, 15:30, 17:30, 19:30, 21:30. **LAVAL (4):** "Tony le Sicilien": 14:30, 16:15, 21:30. "Mon nom est Pecora": 15:15, 16:15, 19:50.

UN EVENEMENT IMPORTANT!

EXHIBITION 18 ANS Adultes

BIEN-ETREMENT DU FESTIVAL DE NEW YORK

Il plait aux femmes autant qu'aux hommes

2e film "QUAND LES JEUNES FILLES SONT EN FLEURS"

PARIS: 1.10, 3.10, 5.10, 7.10, 9.10
RIVOLI: 12.50, 4.10, 7.20

5 cinémas **LE PARISIEN**

480 Ste CATHERINE O. 866-3856

RIVOLI

St Denis & Belanger 277-3125

AUJOURD'HUI A DIMANCHE MATINEES DANS TOUS LES CINEMAS UNIS

BILL COSBY RAQUEL WELCH **Mother Jugs** 14 ANS

DORVAL 17.55, 19.20, 20.55, 22.20, 23.55, 25.20, 26.55, 28.20, 29.55, 31.20, 32.55, 34.20, 35.55, 37.20, 38.55, 40.20, 41.55, 43.20, 44.55, 46.20, 47.55, 49.20, 50.55, 52.20, 53.55, 55.20, 56.55, 58.20, 59.55, 61.20, 62.55, 64.20, 65.55, 67.20, 68.55, 70.20, 71.55, 73.20, 74.55, 76.20, 77.55, 79.20, 80.55, 82.20, 83.55, 85.20, 86.55, 88.20, 89.55, 91.20, 92.55, 94.20, 95.55, 97.20, 98.55, 100.20, 101.55, 103.20, 104.55, 106.20, 107.55, 109.20, 110.55, 112.20, 113.55, 115.20, 116.55, 118.20, 119.55, 121.20, 122.55, 124.20, 125.55, 127.20, 128.55, 130.20, 131.55, 133.20, 134.55, 136.20, 137.55, 139.20, 140.55, 142.20, 143.55, 145.20, 146.55, 148.20, 149.55, 151.20, 152.55, 154.20, 155.55, 157.20, 158.55, 160.20, 161.55, 163.20, 164.55, 166.20, 167.55, 169.20, 170.55, 172.20, 173.55, 175.20, 176.55, 178.20, 179.55, 181.20, 182.55, 184.20, 185.55, 187.20, 188.55, 190.20, 191.55, 193.20, 194.55, 196.20, 197.55, 199.20, 200.55, 202.20, 203.55, 205.20, 206.55, 208.20, 209.55, 211.20, 212.55, 214.20, 215.55, 217.20, 218.55, 220.20, 221.55, 223.20, 224.55, 226.20, 227.55, 229.20, 230.55, 232.20, 233.55, 235.20, 236.55, 238.20, 239.55, 241.20, 242.55, 244.20, 245.55, 247.20, 248.55, 250.20, 251.55, 253.20, 254.55, 256.20, 257.55, 259.20, 260.55, 262.20, 263.55, 265.20, 266.55, 268.20, 269.55, 271.20, 272.55, 274.20, 275.55, 277.20, 278.55, 280.20, 281.55, 283.20, 284.55, 286.20, 287.55, 289.20, 290.55, 292.20, 293.55, 295.20, 296.55, 298.20, 299.55, 301.20, 302.55, 304.20, 305.55, 307.20, 308.55, 310.20, 311.55, 313.20, 314.55, 316.20, 317.55, 319.20, 320.55, 322.20, 323.55, 325.20, 326.55, 328.20, 329.55, 331.20, 332.55, 334.20, 335.55, 337.20, 338.55, 340.20, 341.55, 343.20, 344.55, 346.20, 347.55, 349.20, 350.55, 352.20, 353.55, 355.20, 356.55, 358.20, 359.55, 361.20, 362.55, 364.20, 365.55, 367.20, 368.55, 370.20, 371.55, 373.20, 374.55, 376.20, 377.55, 379.20, 380.55, 382.20, 383.55, 385.20, 386.55, 388.20, 389.55, 391.20, 392.55, 394.20, 395.55, 397.20, 398.55, 400.20, 401.55, 403.20, 404.55, 406.20, 407.55, 409.20, 410.55, 412.20, 413.55, 415.20, 416.55, 418.20, 419.55, 421.20, 422.55, 424.20, 425.55, 427.20, 428.55, 430.20, 431.55, 433.20, 434.55, 436.20, 437.55, 439.20, 440.55, 442.20, 443.55, 445.20, 446.55, 448.20, 449.55, 451.20, 452.55, 454.20, 455.55, 457.20, 458.55, 460.20, 461.55, 463.20, 464.55, 466.20, 467.55, 469.20, 470.55, 472.20, 473.55, 475.20, 476.55, 478.20, 479.55, 481.20, 482.55, 484.20, 485.55, 487.20, 488.55, 490.20, 491.55, 493.20, 494.55, 496.20, 497.55, 499.20, 500.55, 502.20, 503.55, 505.20, 506.55, 508.20, 509.55, 511.20, 512.55, 514.20, 515.55, 517.20, 518.55, 520.20, 521.55, 523.20, 524.55, 526.20, 527.55, 529.20, 530.55, 532.20, 533.55, 535.20, 536.55, 538.20, 539.55, 541.20, 542.55, 544.20, 545.55, 547.20, 548.55, 550.20, 551.55, 553.20, 554.55, 556.20, 557.55, 559.20, 560.55, 562.20, 563.55, 565.20, 566.55, 568.20, 569.55, 571.20, 572.55, 574.20, 575.55, 577.20, 578.55, 580.20, 581.55, 583.20, 584.55, 586.20, 587.55, 589.20, 590.55, 592.20, 593.55, 595.20, 596.55, 598.20, 599.55, 601.20, 602.55, 604.20, 605.55, 607.20, 608.55, 610.20, 611.55, 613.20, 614.55, 616.20, 617.55, 619.20, 620.55, 622.20, 623.55, 625.20, 626.55, 628.20, 629.55, 631.20, 632.55, 634.20, 635.55, 637.20, 638.55, 640.20, 641.55, 643.20, 644.55, 646.20, 647.55, 649.20, 650.55, 652.20, 653.55, 655.20, 656.55, 658.20, 659.55, 661.20, 662.55, 664.20, 665.55, 667.20, 668.55, 670.20, 671.55, 673.20, 674.55, 676.20, 677.55, 679.20, 680.55, 682.20, 683.55, 685.20, 686.55, 688.20, 689.55, 691.20, 692.55, 694.20, 695.55, 697.20, 698.55, 700.20, 701.55, 703.20, 704.55, 706.20, 707.55, 709.20, 710.55, 712.20, 713.55, 715.20, 716.55, 718.20, 719.55, 721.20, 722.55, 724.20, 725.55, 727.20, 728.55, 730.20, 731.55, 733.20, 734.55, 736.20, 737.55, 739.20, 740.55, 742.20, 743.55, 745.20, 746.55, 748.20, 749.55, 751.20, 752.55, 754.20, 755.55, 757.20, 758.55, 760.20, 761.55, 763.20, 764.55, 766.20, 767.55, 769.20, 770.55, 772.20, 773.55, 775.20, 776.55, 778.20, 779.55, 781.20, 782.55, 784.20, 785.55, 787.20, 788.55, 790.20, 791.55, 793.20, 794.55, 796.20, 797.55, 799.20, 800.55, 802.20, 803.55, 805.20, 806.55, 808.20, 809.55, 811.20, 812.55, 814.20, 815.55, 817.20, 818.55, 820.20, 821.55, 823.20, 824.55, 826.20, 827.55, 829.20, 830.55, 832.20, 833.55, 835.20, 836.55, 838.20, 839.55, 841.20, 842.55, 844.20, 845.55, 847.20, 848.55, 850.20, 851.55, 853.20, 854.55, 856.20, 857.55, 859.20, 860.55, 862.20, 863.55, 865.20, 866.55, 868.20, 869.55, 871.20, 872.55, 874.20, 875.55, 877.20, 878.55, 880.20, 881.55, 883.20, 884.55, 886.20, 887.55, 889.20, 890.55, 892.20, 893.55, 895.20, 896.55, 898.20, 899.55, 901.20, 902.55, 904.20, 905.55, 907.20, 908.55, 910.20, 911.55, 913.20, 914.55, 916.20, 917.55, 919.20, 920.55, 922.20, 923.55, 925.20, 926.55, 928.20, 929.55, 931.20, 932.55, 934.20, 935.55, 937.20, 938.55, 940.20, 941.55, 943.20, 944.55, 946.20, 947.55, 949.20, 950.55, 952.20, 953.55, 955.20, 956.55, 958.20, 959.55, 961.20, 962.55, 964.20, 965.55, 967.20, 968.55, 970.20, 971.55, 973.20, 974.55, 976.20, 977.55, 979.20, 980.55, 982.20, 983.55, 985.20, 986.55, 988.20, 989.55, 991.20, 992.55, 994.20, 995.55, 997.20, 998.55, 1000.20, 1001.55, 1003.20, 1004.55, 1006.20, 1007.55, 1009.20, 1010.55, 1012.20, 1013.55, 1015.20, 1016.55, 1018.20, 1019.55, 1021.20, 1022.55, 1024.20, 1025.55, 1027.20, 1028.55, 1030.20, 1031.55, 1033.20, 1034.55, 1036.20, 1037.55, 1039.20, 1040.55, 1042.20, 1043.55, 1045.20, 1046.55, 1048.20, 1049.55, 1051.20, 1052.55, 1054.20, 1055.55, 1057.20, 1058.55, 1060.20, 1061.55, 1063.20, 1064.55, 1066.20, 1067.55, 1069.20, 1070.55, 1072.20, 1073.55, 1075.20, 1076.55, 1078.20, 1079.55, 1081.20, 1082.55, 1084.20, 1085.55, 1087.20, 1088.55, 1090.20, 1091.55, 1093.20, 1094.55, 1096.20, 1097.55, 1099.20, 1100.55, 1102.20, 1103.55, 1105.20, 1106.55, 1108.20, 1109.55, 1111.20, 1112.55, 1114.20, 1115.55, 1117.20, 1118.55, 1120.20, 1121.55, 1123.20, 1124.55, 1126.20, 1127.55, 1129.20, 1130.55, 1132.20, 1133.55, 1135.20, 1136.55, 1138.20, 1139.55, 1141.20, 1142.55, 1144.20, 1145.55, 1147.20, 1148.55, 1150.20, 1151.55, 1153.20, 1154.55, 1156.20, 1157.55, 1159.20, 1160.55, 1162.20, 1163.55, 1165.20, 1166.55, 1168.20, 1169.55, 1171.20, 1172.55, 1174.20, 1175.55, 1177.20, 1178.55, 1180.20, 1181.55, 1183.20, 1184.55, 1186.20, 1187.55, 1189.20, 1190.55, 1192.20, 1193.55, 1195.20, 1196.55, 1198.20, 1199.55, 1201.20, 1202.55, 1204.20, 1205.55, 1207.20, 1208.55, 1210.20, 1211.55, 1213.20, 1214.55, 1216.20, 1217.55, 1219.20, 1220.55, 1222.20, 1223.55, 1225.20, 1226.55, 1228.20, 1229.55, 1231.20, 1232.55, 1234.20, 1235.55, 1237.20, 1238.55, 1240.20, 1241.55, 1243.20, 1244.55, 1246.20, 1247.55, 1249.20, 1250.55, 1252.20, 1253.55, 1255.20, 1256.55, 1258.20, 1259.55, 1261.20, 1262.55, 1264.20, 1265.55, 1267.20, 1268.55, 1270.20, 1271.55, 1273.20, 1274.55, 1276.20, 1277.55, 1279.20, 1280.55, 1282.20, 1283.55, 1285.20, 1286.55, 1288.20, 1289.55, 1291.20, 1292.55, 1294.20, 1295.55, 1297.20, 1298.55, 1300.20, 1301.55, 1303.20, 1304.55, 1306.20, 1307.55, 1309.20, 1310.55, 1312.20, 1313.55, 1315.20, 1316.55, 1318.20, 1319.55, 1321.20, 1322.55, 1324.20, 1325.55, 1327.20, 1328.55, 1330.20, 1331.55, 1333.20, 1334.55, 1336.20, 1337.55, 1339.20, 1340.55, 1342.20, 1343.55, 1345.20, 1346.55, 1348.20, 1349.55, 1351.20, 1352.55, 1354.20, 1355.55, 1357.20, 1358.55, 1360.20, 1361.55, 1363.20, 1364.55, 1366.20, 1367.55, 1369.20, 1370.55, 1372.20, 1373.55, 1375.20, 1376.55, 1378.20, 1379.55, 1381.20, 1382.55, 1384.20, 1385.55, 1387.20, 1388.55, 1390.20, 1391.55, 1393.20, 1394.55, 1396.20, 1397.55, 1399.20, 1400.55, 1402.20, 1403.55, 1405.20, 1406.55, 1408.20, 1409.55, 1411.20, 1412.55, 1414.20, 1415.55, 1417.20, 1418.55, 1420.20, 1421.55, 1423.20, 1424.55, 1426.20, 1427.55, 1429.20, 1430.55, 1432.20, 1433.55, 1435.20, 1436.55, 1438.20, 1439.55, 1441.20, 1442.55, 1444.20, 1445.55, 1447.20, 1448.55, 1450.20, 1451.55, 1453.20, 1454.55, 1456.20, 1457.55, 1459.20, 1460.55, 1462.20, 1463.55, 1465.20, 1466.55, 1468.20, 1469.55, 1471.20, 1472.55, 1474.20, 1475.55, 1477.20, 1478.55, 1480.20, 1481.55, 1483.20, 1484.55, 1486.20, 1487.55, 1489.20, 1490.55, 1492.20, 1493.55, 1495.20, 1496.55, 1498.20, 1499.55, 1501.20, 1502.55, 1504.20, 1505.55, 1507.20, 1508.55, 1510.20, 1511.55, 1513.20, 1514.55, 1516.20, 1517.55, 1519.20, 1520.55, 1522.20, 1523.55, 1525.20, 1526.55, 1528.20, 1529.55, 1531.20, 1532.55, 1534.20, 1535.55, 1537.20, 1538.55, 1540.20, 1541.55, 1543.20, 1544.55, 1546.20, 1547.55, 1549.20, 1550.55, 1552.20, 1553.55, 1555.20, 1556.55, 1558.20, 1559.55, 1561.20, 1562.55, 1564.20, 1565.55, 1567.20, 1568.55, 1570.20, 1571.55, 1573.20, 1574.55, 1576.20, 1577.55, 1579.20, 1580.55, 1582.20, 1583.55, 1585.20, 1586.55, 1588.20, 1589.55, 1591.20, 1592.55, 1594.20, 1595.55, 1597.20, 1598.55, 1600.20, 1601.55, 1603.20, 1604.55, 1606.20, 1607.55, 1609.20, 1610.55, 1612.20, 1613.55, 1615.20, 1616.55, 1618.20, 1619.55, 1621.20, 1622.55, 1624.20, 1625.55, 1627.20,

Vivez les exploits du Docteur Justice, s'attaquant au complot infernal qui menace toute la planète

DOCTEUR JUSTICE

JOHN PHILLIP LAW - GERT FROEBE - NATHALIE DELON

2e GRAND FILM D'ACTION

Ciné-parcs Châteauguay — Saint-Eustache — Vaudreuil

Repentigny "Le blanc, le jaune et le noir"

avec Giuliano Gemma, Tomas Milian et Eli Wallach

2e film aux cinémas Jean-Talon et Majestic

"4 Marmitons aux grandes manoeuvres"

A L'AFFICHE

CINÉ-PARC Châteauguay 861-0659	CINÉ-PARC Saint-Eustache 627-3747
CINÉ-PARC Vaudreuil 861-0659	CINÉ-PARC Repentigny 861-6641
Jean-Talon 725-7000	Majestic 381-6116

Egalement à l'affiche aux cinémas George Sainte-Thérèse Boite à film Saint-Jean

JAN-MICHAEL VINCENT porte L'UNIFORME DE LA HONTE

En 1943 on n'avait qu'une chance d'être un héros... ou de demeurer vierge

2e GRAND FILM... JAN-MICHAEL VINCENT... GLYNNIS O'CONNOR

TERENCE HILL VEULET DE MON NOM EST PERSONNE

ATTENTION on va s'fâcher...

2e SEMAINE

ARLEQUIN 1004 St-CATHERINE EST-288 2943

PLAZA 6505 St-Hubert 274 6155

PARC-Verdun 720 de l'Église 768 2509

HORAIRES

suite de la page D 3

MERCIER: "Le Sheriff est en prison": 18:30, 21:45. "New York ne répond plus": 20:05.

MIDWINTER: "Les châtiments": 17:00, 19:30, 21:30. "La petite frouse": 17:45, 19:25, 21:05.

MONK: "I will be with you now": 13:30, 17:15, 21:25. "Romantic Englishwoman": 15:10, 19:20.

NATIONAL: "Tête de bronze et bras d'acier": 12:00, 16:55, 21:50. "L'im-pievable Dragon chinois": 12:28, 19:23. "Karate en plein ouragan": 15:16, 20:11.

OMEGA (1): "Super Susan": 21:05. "Le Pétale de l'amour": 19:30.

OMEGA (2): "Le Téléphone pleure": 21:15. "Les dernières neiges du printemps": 19:30.

OUTREMONT: "Brother, can you spare a dime?": 19:15. "La lête de Normandie St-Onge": 21:30.

PALACE: "The small town in Texas": 13:00, 15:00, 17:00, 19:00, 21:00.

PAPINEAU (1): "Elle ne pense qu'à ça": 15:30, 18:45, 20:00. "Tango 2001": 15:00, 18:30, 21:35.

PAPINEAU (2): "South Pacific": 12:30, 15:10, 17:00, 20:20.

PARADIS: "Vera Cruz": 18:30, 22:00. "Les deux filles de Trinita": 20:10.

PARK: "Lisa, la louve des 55": 18:00, 21:25. "Lisa, gardienne du harem des rois du pétrole": 19:40.

PARISIEN (1): "Logan's Run": 12:50, 15:55, 17:15, 19:45, 21:00.

PARISIEN (2): "Dig Dug": 13:20, 15:20, 17:20, 19:20, 21:20.

PARISIEN (3): "Le solitaire": 12:10, 15:10, 17:10, 19:10, 21:10.

PARISIEN (4): "Buffalo Bill & the Indians": 12:30, 14:45, 17:00, 19:15, 21:30.

PARISIEN (5): "Exhibition": 13:10, 15:10, 17:10, 19:10, 21:10.

PIERROT: "L'histoire d'Adèle H": 13:10, 15:10, 17:10, 19:10, 21:10.

PIGALLE: "Elle ne pense qu'à ça": 13:00, 18:20, 19:40. "Tango 2001": 12:40, 18:00, 21:20.

elles mordent! 18 ANS Adultes

HOLLYWOOD she/wolves

ROOM 11 GUY

DUSSYCAL

4015 ST LAURENT & DULUTH 845-5215

PLACE DU CANADA: "Bulch Cass" y and the Sundance Kid": 19:15, 21:00.

PLACE VICTORIA: "The Harder they Come": 14:25, 17:55, 21:25. "J'accuse": 16:25, 19:55.

PLACE VILLE-MARIE (grand cinéma): "One Flow over the Cuckoo's Nest": 12:05, 14:20, 16:40, 19:05, 21:30.

PLACE VILLE-MARIE (petit cinéma): "Bad News Bears": 12:30, 14:20, 16:35, 18:50, 21:05.

PLAZA: "L'Uniforme de la honte": 18:30, 21:15. "Attention en va se fâcher": 20:05.

PUSSYCAT: "Hollywood she/wolves": 17:00, 19:00, 21:00. "Room 11": 13:30, 16:20, 19:10, 22:00. Court métrage: 14:50, 16:35, 20:20.

REGAL: "Le génie, 2 associés, une cicatrice": 12:50, 15:20, 18:50. "Le téléphone rose": 18:30, 21:05. "Attention en va se fâcher": 20:05.

REXI: "Démolition à péage": 11:30. "Les chaites en folie": 20:15. "Ém-manuelle l'antivierge": 21:30.

RITZ: "La Route de la violence": 18:30, 21:40. "Le Bagarreur": 20:00.

RIVOLI (1): "L'homme qui voulait être roi": 15:45, 20:50. "Papillon": 13:10, 18:10.

RIVOLI (2): "Exhibition": 14:25, 17:45, 21:10. "Quand les jeunes filles sont en fleurs": 12:50, 16:10, 19:35.

SAINT-DENIS: "Les deux filles de Trinita": 13:30, 16:55, 20:20. "Vera Cruz": 15:00, 18:25, 21:55.

SEVILLE: "Peter Pan": 12:30, 14:30, 16:30, 18:35, 20:35.

SNOWDON: "The Great Scouts & Cathouse Thursday": 12:15, 15:30, 17:35, 19:35, 21:45.

RED, WHITE & BLUE

DEUX FILMS EN COULEURS

Fancy Lady

AIR CLIMATISÉ

LE BEAVER

5117 ave du parc 844 1932

théâtre

THEATRE DE QUAT'SOUS (100 est. av. des Pins) — "Pieds nus dans le parc", de Neil Simon et André Roussin: 20:25.

THEATRE DE LA FENIERE (Ancien-Lorette) — "Le noir le va si bien", de Jean Marsan: 21:00.

L'ESCALE (Saint-Marc-sur-Richelieu) — "Diable avec des fleurs", de Marcel Dubé et Jean Barbeau: 21:00.

A St-Marc-sur-Richelieu

Dites-le avec des Fleurs

Une comédie de Jean Barbeau et Marcel Dubé

Billets Montréal: Ed Archambault, 500 est. St-Catherine, Sauvé-Frères: 276-5773, St-Marc-sur-Richelieu: 584-2226

variétés

LE SOLEIL LEVANT (384 quest. St-Catherine) — Stephen Barry & Les Band.

SALLE BONAVENTURE (13131 Route Filadelfie) — Les Goldiggers.

L'ÉVECHE (Hôtel Nelson) — "Eclipses", L'IMPRESO (Hôtel Iroquois) — "Les feux brisés".

THEATRE LES ANCRETES (500 St-Jean) — "Les fêtes de la St-Jérôme", de la place, avec Germain Dar: 21:00.

elysée

35 MILTON / 842-6053

SALLE RESNAIS

14 ANS

DERNIERE SEMAINE

Une femme sous l'influence de l'amour peut quelques fois se détruire!

FALK GENA

JOHN CASSAVETES

UNE FEMME SOUS INFLUENCE

SALLE EISENSTEIN

UN FILM DE TACCHELLA

Cousin Cousine

MARIE-CHRISTINE BARRAULT VICTOR LANGE

Attention les Yeux!

Le scénario est plein d'idées, de bons mots et de gags.

14 ANS

CINÉMA COMPLEXE DES JARDINS

JACQUES ROUFFIO

MICHEL PICCOLI

CÉRARD DEPARDEU - JANE BIRNIN - MARINA VLADY - CHARLES VANEL

7 Mots sur l'Ordonnance

18 ANS Adultes

CINÉMA COMPLEXE DES JARDINS

LES TRAGIQUES ÉVÉNEMENTS DU PUTSCH CHILIEN

IL PLEUT SUR SANTIAGO

HELVIO SOTO

JEAN LOUIS TRINTIGNANT

ANNIE GIRARDOT

18 ANS Adultes

CINÉMA COMPLEXE DES JARDINS

l'important c'est d'aimer

ROMY SCHNEIDER

18 ANS Adultes

CINÉMA COMPLEXE DES JARDINS

Le plus grand face à face de l'histoire du western

4 DERNIERS JOURS A MONTREAL

COOPER

LINCASTER

VERK CRUZ

ST-DENIS

Cine-parc St-Hilaire

son dernier chef-d'œuvre

MICHEL SIMON

LE BIS ROUGE

en film de Jean-Pierre Mocky

CHEVALIER

ISABELLE ADJANI

L'HISTOIRE D'ADELE H.

MEILLEUR FILM FRANÇAIS TRUFFAUT

PIERROT

a bout de sexe

REGLEMENTS DE FEMMES

BIJOU

CORAL

CINÉMA RIO

SUPER JUAN

LE PÉTALE DE L'AMOUR

LA PARADIS

VIAU LAVAL

FAITES PORTER À VOTRE COMPTE CHARGEX

vous n'avez qu'à donner votre numéro en commandant votre annonce.

les petites annonces

285-7111

LA LIBRAIRIE QUÉBÉCOISE

1417, rue Amherst — Montréal, Québec

Tél.: (514) 523-3305

ACHETONS - VENDONS

- LIVRES USAGÉS
- LIVRES ANCIENS
- LIVRES RARES
- GRAVURES
- PEINTURES
- ILLUSTRATIONS

OUVERT À PARTIR DE MIDI

"SPECIAL" durant juin et juillet

ÉTUDIANTS DE MOINS DE 18 ANS \$2.00

avec carte de la Commission des transports du lundi au vendredi incl.

14 ANS

MICHEL PICCOLI

ORNELLA MUTI

LEONOR

MUSIQUE ENNIO MORRICONE

"LES VÉGÉS ÉTAIENT FERMÉS DE L'INTÉRIEUR"

"LEONOR" sem. 6:30, 9:30

"VECES" sem. 8:00

VILLERAY

ST-DENIS JARVIS 216 5177

VITTORIO GASSMAN

Parfum de Femme

14 ANS

le DAUPHIN

8401 RUE PÉRIE D'ORVILLE 771 8282

George C. Scott

"L'Odysée du Hindenburg"

DÉS DEMAIN au Verdun

ciné-parcs Odéon et Saint-Jérôme

18 ANS Adultes

ARRIVE

QUAND LES DINOSAURES DOMINAIENT LE MONDE

2 FILMS EN COULEURS

VILLERAY

Dernier jour aux ciné-parcs Odéon et Saint-Jérôme

MEL BROOKS

LE SHERIF EST EN PRISON

BLAZING SADDLES

14 ANS

Dernier jour au Verdun

MIDWAY

12 0 2 30, 4 50, 7 20, 9 40

ATWATER 1

PLAZA ALEXIS NINON

933 4716

BERRI

VERDUN

CINÉ-PARC ODEON

CINÉ-PARC ST-JÉRÔME

CREMAZIE

MERCIER

CINÉ-PARC ODEON

Santhe Record Man

LE PLUS GRAND ET LE PLUS CONNU DISQUAIRE AU CANADA

SAMEDI LE 26 JUIN, 9H A.M. SEULEMENT

LUNDI LE 28 JUIN, 9 H 30 A.M. SEULEMENT

299 microillon stéréos emballage original scelle. Prix cour. \$7.98

299 microillon stéréos emballage original scelle. Prix cour. \$7.98

LUC COUSINEAU "Vivre en Amour" — Valse de la Baie James et 8 autres. QUANTITÉ LIMITÉE — UN PAR ADULTE

JEAN-PIERRE FERLAND "Live", Le Soleil — Marie-Claire et 10 autres. QUANTITÉ LIMITÉE — UN PAR ADULTE

RAOUL DUGUAY "L'ENVOI" La solitude — Mario — La Paroisse et 7 autres.

SEGUIN "RÉCOLTE DE REVERES" — Hé Noé et 10 autres.

DIANE DUFRESNE "SUR LA MÊME LONGUEUR D'ONDES" Les hauts et les bas... et 8 autres.

CHEZ SAM SEULEMENT 3.99

CHEZ SAM SEULEMENT 3.99

CHEZ SAM SEULEMENT 4.49

ROBERT CHARLEBOIS "LONGUE DISTANCE" The Frog Song et 9 autres.

FABIENNE THIBEAULT "CHEZ NOUS" Le Faiseur de pluie et 8 autres.

APRIL WINE "The Whole World's Goin' Crazy" — Gimme Love et 8 autres.

CHEZ SAM SEULEMENT 4.49

POINTES DIAMANT C'EST PLUS SÛR Garantie entière d'un an chez SAM seulement

3.99 Des pointes fines comme en lance Sam lui-même

OUVERT LUNDI — MARDI — MERC. 9 H 30 A 6 H JEUDI — VEND. 9 H 30 A 9 H SAMEDI: 9 H A 5 H

FERME 24 JUIN 1er JUILLET

Ces disques seront offerts au prix annoncé jusqu'à l'épuisement de la marchandise vendredi le 25 juin, samedi le 26 juin et lundi le 28 juin. Un par client.

399 quest, rue **SAINTE-CATHERINE**

CINÉ-PARCS

la gifle Lino Ventura Annie Girardot Isabelle Adjani

LES AVENTURES D'UNE JEUNE VEUVE DOMINIQUE MICHEL

la moutarde me monte au nez! PIERRE RICHARD

RENCONTRER ET ÉCHANGER au Ciné-Parc Boucherville SEULEMENT

MARCHÉ AUX PUCES TOUS LES SAM. DIM. 9 a.m. — 5 p.m.

ADIEU L'AMI ALAIN DELC

CITE de la VIOLENCE avec JELLY SAVALAS

le grand festival du rire 3 FILMS EN COULEURS les bidasses en vont en guerre

BRONSON 3 FOIS!

de la part des copains

un sacré bon film! Ah, Si Mon Mère Voulait...

UN FILM avec JERRY LEWIS

LES CHARLOTS à la charge! Un éclat de FOU-RIRES!

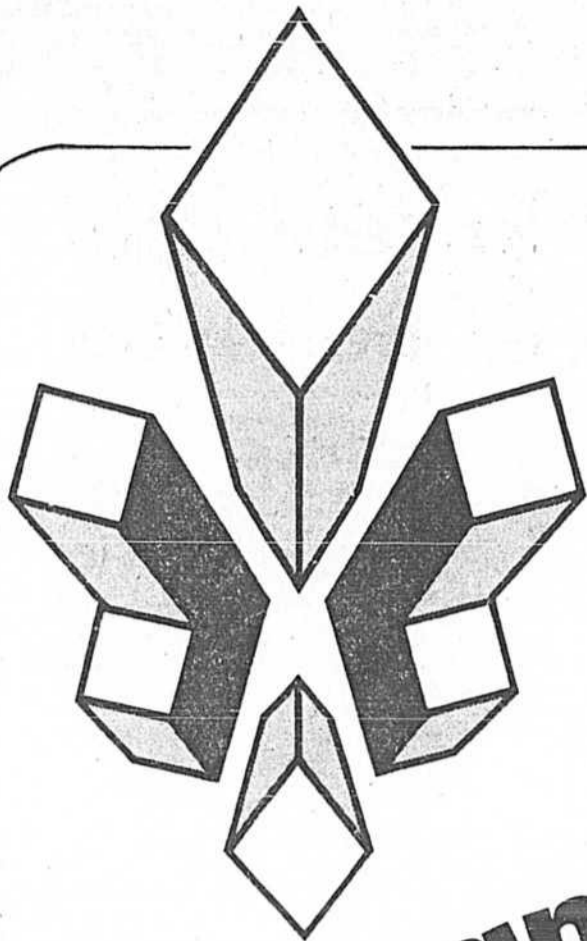
Gilles LATULIPPE DANS SON PREMIER GRAND FILM

BOUCHERVILLE TÊTE DE BRONZE BRAS D'ACIER

CINÉ-PARC BOUCHERVILLE AUTOROUTE 20E - SORTIE 58 TEL: 655 5515

CINÉ-PARC LAVAL TEL: 622 5555

CINÉ-PARC LAVAL TEL: 622 5555



**Ce soir
à Laval
au Centre de la Nature
à compter de 20 heures.**

Les chants de la St-Jean!



Ce soir, les Lavallois invitent tous ceux qui ont le goût de chanter la Fête des Québécois, à participer aux "Chants de la St-Jean".

Des milliers de voix chanteront l'espoir, la fierté et la joie québécoise.

- 1 - À 20 heures, la fête démarre.
- 2 - À 20.45 heures, le spectacle commence avec Jean Lapointe, Julie Arel, Emmanuelle et Claude Léveillée.
- 3 - Vers 23.15 heures, c'est la fête de la lumière avec un feu d'artifice et un immense feu de joie.

Nous chanterons...

"Gens du pays"
"C'est dans les chansons"
"Attends moi ti-gars"
"Quand les hommes vivront d'amour"
"Le petit roi"
"Gros Pierre"
"Frédéric"
"Les vieux pianos"
et plusieurs autres chansons d'ici.



*faut
chanter
ça!*

performances

Nouveaux horizons

LE MINISTRE de la Santé nationale et du Bien-être social, M. Marc Lalonde, a annoncé hier à Ottawa une autre tranche de subventions totalisant \$1.1 million accordées pour la réalisation de 183 projets Nouveaux Horizons. De ce nombre, 58 projets du Québec ont été retenus par les autorités du ministère totalisant \$306,936. Nouveaux Horizons est un programme fédéral qui donne aux personnes à leur retraite l'occasion d'entreprendre des activités susceptibles de stimuler leur intérêt tout en aidant les autres. Les groupes qui reçoivent ces subventions décident eux-mêmes du choix des activités et des moyens à prendre pour les réaliser. Depuis la création du programme Nouveaux Horizons, le gouvernement fédéral a subventionné 5,862 projets, représentant une somme de \$34.2 millions.

CONFRONTÉE à de sérieuses difficultés financières, la compagnie Bruck Mills a annoncé hier la démission de son président, vice-président et assistant du président. Selon un communiqué de l'important fabricant de textiles, M. Kichiro Fujii, qui conserve son poste de directeur général, devient président en remplacement de M. Toshikazu Yamaguchi, démissionnaire. Le geste de M. Yamaguchi a d'ailleurs été suivi par M. Jack Shuster, vice-président, et M. Kazuhiko Yoneto, assistant du président. Au début du mois, la compagnie avait révélé qu'elle avait enregistré un déficit de \$4.8 millions pour les six premiers mois de l'année fiscale, soit une perte équivalente à la perte pour les douze mois de 1975.

FORD CANADA entreprend une expansion de \$60 millions de son usine d'assemblage d'Oakville, en Ontario, qui débutera en juillet, selon son président, Roy F. Bennett. Ford est le deuxième des quatre grands manufacturiers d'automobiles à annoncer récemment une expansion en Ontario. General Motors prévoit pour cet été un projet d'agrandissement de \$14.5 millions de son usine d'Oshawa. Ford va maintenant pouvoir produire des camions Econoline et Club Wagon, qui sont tous fabriqués en Ohio pour l'instant. "En mai prochain, Ford Canada pourra produire 100,000 Econoline et par année à Oakville", a dit M. Bennett. Cette expansion va ajouter 135,000 pieds carrés à l'usine de 2.3 millions de pieds carrés, et augmentera le nombre d'employés de 4,100 à 4,500.

MITCHELL SHARP, le chef parlementaire du Parti libéral à Ottawa, a confirmé au Parlement que le Canada avait reçu une offre finale de Lockheed Aircraft Corp. pour les 18 avions de reconnaissance à long rayon d'action. La compagnie demandant une réponse définitive du gouvernement canadien d'ici la fin du mois. Sharp a ajouté que cette proposition était à l'étude mais qu'il ne savait pas quand une décision serait prise.

LE "GOUVERNEMENT fédéral s'est opposé à une offre d'achat de Radionics Ltd., de Montréal, par une compagnie du Massachusetts, EG G Inc., selon l'Agence d'examen de l'investissement étranger. Il a aussi bloqué le projet de Pass and Seymour Inc., de Syracuse, dans l'Etat de New York, qui voulait ouvrir une filiale à Toronto.

LE "MINISTRE des Finances, Donald Macdonald, a déclaré à la Chambre des communes que J.-P. Gauthier, président de la commission anti-dumping, avait démissionné à la demande du gouvernement. Plusieurs questions avaient été posées récemment en Chambre sur les activités commerciales de M. Gauthier. M. Macdonald a ajouté que Gauthier lui avait donné l'assurance qu'il n'y avait pas de conflits d'intérêts, et il n'a aucune raison de ne pas croire cela. Cependant, a-t-il dit, les intérêts de M. Gauthier ne respectaient pas la loi anti-dumping, qui exige que le président de la commission consacre tout son temps à sa tâche. Un autre commissaire, M. A.L. Bissonnette, a été prié de ne plus participer aux décisions qui concernent des compagnies dans lesquelles il pourrait être impliqué.

RENAULT a annoncé, hier, un relèvement de 4.9 pour cent des prix de tous ses modèles 1977 à compter du mois prochain lorsqu'ils seront alors mis sur le marché. Les stocks de modèles 1976 continueront d'être vendus aux prix actuels. La précédente augmentation, de 5.7 pour cent, remonte à janvier. Il est probable que les autres constructeurs français augmenteront également leurs prix.

La crise de l'industrie de la tente-roulotte

La mise en vente paraît le seul choix pour Les Produits Lionel et Bellevue

par Michel ROESLER

Une fusion de Les Produits Lionel Inc., en faillite virtuelle, et de Bellevue, dont la situation n'est pas particulièrement brillante, avec une aide du gouvernement, via la SDI, pourrait être une avenue possible pour sauver ces deux entreprises.

Telle est du moins la proposition que font certains créanciers de Lionel, qui risquent de perdre dans cette affaire \$2.5 millions.

Mais tout indique que, dans la situation actuelle, cette formule ne semble pas enthousiasmer le ministère de l'Industrie et du Commerce. Un porte-parole de la Société de développement industrielle (SDI) a déclaré hier à LA PRESSE que Bellevue est en vente, et que si un acquéreur se présentait et voulait acheter aussi Lionel, il serait très heureux. Mais qu'en ce qui concernait la SDI, il estimait que sa mission n'était pas de sauver les industries en difficulté chaque fois que le cas se présentait.

Les créanciers de Lionel, et parmi eux il y en a qui risquent de perdre plusieurs centaines de milliers de dollars, sont inquiets à juste titre. La Banque Canadienne Nationale, à qui Lionel doit \$3.8 millions, est prioritaire. Elle a d'ailleurs saisi les actifs, les inventaires et les comptes recevables de Lionel le 27 mai dernier.

D'autre part, Roynat et la BEI peuvent saisir les murs et l'outillage. Il ne resterait, pour les autres créanciers, pas grand-chose pour récupérer leur dû.

Devant cette perspective peu encourageante, ils sont partisans de la vente de l'entreprise ce qui leur permettrait d'obtenir au moins quelques cents par dollar de dette. Et, dans le meilleur des cas, la totalité des créances.

Mais si Bellevue est vendable à cause de ses possibilités de diversification vers notamment les maisons mobiles, voire les maisons préfabriquées, ce n'est pas le cas de Lionel qui est spécialisée dans la tente-roulotte principalement.

D'ailleurs, les administrateurs de Bellevue, négociant actuellement avec plusieurs acheteurs la vente de l'usine.

Responsable de la gestion de Bellevue au nom des créanciers garantis (Banque Provinciale et Banque fédérale d'expansion industrielle) depuis les difficultés financières de 1974, la firme Mercure, Bellevue et Associés Ltée a bon espoir de réaliser une transaction bientôt.

M. Raymond Gregoire a en effet déclaré que Mercure, Bellevue ne s'est pas fixé de date limite pour la fin des négociations, mais espère réaliser une transaction avec l'un des acheteurs potentiels avec lesquels elle négocie actuellement.

Quant à M. Conrad Lessard, entrepreneur en construction et propriétaire des actions de Bellevue, il a déclaré qu'il négocie actuellement l'acquisition de l'usine avec la Banque fédérale d'expansion industrielle (BEI). "J'ai mis \$2 millions là-dedans, je dois avoir des droits."

Le cas Bellevue

Au sujet de l'intégration de Lionel et de Bellevue, c'est une autre question, mais M. Lessard ne ferme pas la porte pour autant.

C'est M. Lessard qui a fondé Bellevue et qui a construit la nouvelle usine de la compagnie à compter du 15 octobre 1973 après avoir obtenu une marge de crédit de \$4.5 millions de la Banque Provinciale.

Un an plus tard, toutefois, la banque s'inquiète de la situation financière de Bellevue qui n'a utilisé que \$3.5 millions des \$4.5 millions de sa marge de crédit, mais qui a aussi obtenu un prêt à long terme de \$2.1 millions de la BEI.

Après diverses tractations, Mercure, Bellevue prend en main la direction de l'usine alors que M. Lessard conserve les actions de Bellevue.

La Société de développement industriel du Québec (SDI) intervient à son tour; avec le gouvernement du Québec, elle garantit que la Banque Provinciale ne perdra pas d'argent en opérant Bellevue jusqu'au 31 juillet 1976, malgré une concurrence féroce dans ce secteur provenant de la surcapacité de production des fabricants souvent lancés en affaires grâce notamment à l'aide financière d'Ottawa.

Si un déficit d'opérations de Bellevue ou la diminution de la valeur des actifs entraînait une couverture insuffisante des créances, le gouvernement du Québec rembourserait la différence.

Lors de l'année terminée le 31 juillet 1975, Bellevue a réalisé des ventes de \$11 millions et l'on prévoit \$15 millions en même temps que le retour au seuil de rentabilité.

Ottawa entreprend de rendre plus efficace l'agence de tamisage

d'après Reuter

Le gouvernement fédéral envisage des modifications techniques à la Loi sur les investissements étrangers, afin de rendre l'Agence d'examen de l'investissement étranger plus efficace, a affirmé hier à Toronto, M. Don Jamieson, ministre fédéral de l'Industrie et du Commerce.

Ces modifications ne toucheront pas les objectifs de la loi, a par ailleurs indiqué à LA PRESSE, M. J.B.P. Mahony, responsable de l'application de

la loi. Elles visent essentiellement à rendre l'Agence plus efficace.

Cette révision de la loi devrait être complétée dans quelques mois, a précisé M. Jamieson.

Les problèmes

Selon le ministre, l'agence ne respecte pas toujours les délais prescrits avant de rendre une décision concernant un investissement de l'étranger. Le nombre de cas soumis à l'agence avant considérablement augmenté de

puis sa création en avril 1974, le problème est plus aigu.

De plus, l'agence se bute au problème de la publication d'informations financières d'entreprises qui déposent des demandes auprès de l'organisme. La publication de telles informations peut être préjudiciable aux entreprises.

Les modifications qui seront apportées à la loi chercheront également à éliminer les conflits qui peuvent exister entre les prérogatives de l'agence et les lois fédérales et provinciales.

L'économie fléchit

Le rythme de croissance de l'économie canadienne a légèrement fléchi en avril, indiquent les chiffres publiés hier par Statistique Canada sur le produit intérieur réel (PIR).

L'indice du produit intérieur réel, c'est-à-dire la valeur de la production canadienne moins, notamment, les impôts indirects, a augmenté de 0.5 pour cent en avril, comparativement à 0.8 pour cent le mois précédent.

Par contre, la production industrielle maintient son rythme de croissance. L'indice préparé par Statistique Canada a ainsi augmenté de 0.9 pour cent en avril, soit à peu près le même taux que depuis janvier.

Selon l'agence fédérale, une

grande partie de la hausse de l'indice du produit intérieur réel provient des industries productrices de biens. Les industries productrices de biens ont en fait connu des hausses depuis octobre. Avec l'augmentation enregistrée en avril, les industries productrices de biens ont progressé de 7 pour cent depuis avril, note Stat. Can.

Les avances les plus importantes se retrouvent dans les secteurs des produits de la forêt, des pâtes et papiers, des véhicules automobiles, de l'agriculture et des produits minéraux non métalliques.

Les progrès dans le secteur de la forêt et des pâtes et papiers sont redevables à la fin des grèves dans l'industrie des pâtes et papiers, indique Statistique Canada.

Deak & Co. abat les barrières que les Etats érigent contre les monnaies

par Jean POULAIN

Si vous voulez vous procurer des roubles russes (dont la sortie est interdite par le Kremlin) ou en vendre (alors qu'ils ne peuvent être rapatriés); si vous partez demain pour le Sri Lanka et qu'il vous faut des roupies du pays ou encore envoyer de l'argent derrière les rideaux de fer ou de bambou... pas de problème avec Deak and Co: plus les gouvernements érigent des barrières aux mouvements de l'argent et plus Deak est là pour les ouvrir... en toute légalité, il va sans dire.

En tout temps, cette firme mondiale qui se rit des régimes politiques, des restrictions, contingentements et interdictions tient en stock des billets de banque ayant cours dans plus de 90 pays, ou encore des pièces d'or ou d'argent. Et si par hasard elle n'a pas en main dans l'une de ses 60 filiales ou succursales ce bout de papier de valeur que vous recherchez, il y a fort à parier qu'elle saura où en trouver.

Et n'allez surtout pas croire que les gouvernements étrangers s'en méfient comme de la peste et la poursuivent pour lui mettre des bâtons dans les roues: lorsque la Chine communiste eut besoin d'une source sérieuse d'argent sous forme de billets de banque de divers pays occidentaux, la Banque nationale chinoise n'hésita pas: elle prit contact avec Deak and Co. Inc., à New York. Maintenant, par l'intermédiaire d'une banque de Macao, vous pouvez, de Montréal, grâce à Deak, envoyer des fonds à des membres de votre famille au Vietnam ou dans les autres pays récemment mis à l'ombre derrière le rideau de bambou.

C'était d'ailleurs la moindre des choses, Deak and Co. ayant fortement aidé les réfugiés du Vietnam du Sud à transférer en Occident les économies qu'ils avaient accumulées ou qu'ils avaient subtilisées avant l'unification du pays.

Selon M. Otto E. Roethemund, vice-président exécutif de Deak and Co. Inc., de New York, il est impossible de chercher à interdire les mouvements d'argent sans que des circuits parallèles se développent immédiatement: il y aura toujours des personnes qui disposeront de moyens de paiement en surnombre, tandis que d'autres en rechercheront activement. Le seul problème réside alors de mettre en communication les acheteurs et les vendeurs. Comme à la Bourse, cette phase des transactions est réalisée plus aisément par des spécialistes.

Deak est le spécialiste mondial, puisque son concurrent le plus direct ne dispose que de quelques succursales à opposer aux soixante que dirige Deak and Co.

En fait, la soixantième succursale a été ouverte la semaine dernière à Montréal, et c'est la raison pour laquelle M. Roethemund était venu de New York.

Bien que les banques exercent en partie des activités qui souvent sont similaires à celles de la maison Deak, M. Roethemund considère que ces établissements ne sont pas des concurrents, mais au contraire ont des activités complémentaires: "Prenez, par exemple, le cas d'un client japonais qui arriverait à Montréal avec dix millions de yens. Aucune banque, sauf hasard, ne sera intéressée à les lui acheter contre des dollars ou autres devises; Deak, elle, le sera. Dans la pratique, la banque approchera Deak au nom de son client japonais et touchera sa commission."

Un autre secteur d'activité importante pour Deak est le transfert de fonds pour les familles d'émigrés. Par exemple, il est courant que des Italiens émigrés désirent envoyer à leur famille en Italie une partie de leurs économies.

Comme n'importe quelle banque est à même de le faire, on peut se demander pourquoi la maison Deak intervient... "C'est bien simple", répond M. Roethemund: "Avec une banque, le

client obtiendra le cours officiel, soit par exemple 850 livres pour un dollar; avec nous il recevra 900 livres, voire 920."

Et c'est là un autre aspect du succès de la maison.

Lorsqu'elle peut, en effet, donner des cours de change plus avantageux, c'est généralement dû au fait que le pays en question a imposé des restrictions de change. Dans le cas présent, il n'est pas possible, normalement, d'obtenir des autorités italiennes des dollars; or, Deak, elle, peut transférer en Italie des dollars avec lesquels elle achètera des livres à un cours beaucoup plus avantageux; généralement, explique M. Roethemund, la marge est de dix à douze pour cent, marge qui nous met à l'abri au cas d'une dévaluation inopinée de la monnaie en cause.

Des monnaies exotiques

Pour des monnaies plus "exotiques", surtout quand les restrictions sont plus sévères et les cours, artificiels, la transaction est un cas d'espèce, si l'on peut dire.

C'est ainsi que Deak achète les billets russes — les roubles —, même si ces billets ne peuvent ni sortir ni rentrer en URSS: là encore, il existe un marché, malgré tous les interdits. La ville de New York représente même,

pour Deak, un marché assez important de roubles, par suite de la présence de nombreux diplomates russes et autres pays de l'Est, à l'ONU.

Le cours du rouble, à l'achat, est de 30 pour cent de la valeur (Moscou avait fixé arbitrairement la valeur officielle du rouble un peu plus haut que la parité avec le dollar américain. Il en éleva la valeur théorique à chacune des dévaluations de la devise américaine). Selon certaines sources financières, le rouble se vendrait au marché noir au Proche-Orient à environ 22 pour cent de sa valeur, ce qui prouve une nouvelle fois l'efficacité de la maison Deak.

Les fonds bloqués

Une autre spécialité de Deak est celle des transferts de fonds "bloqués". M. Roethemund donne en exemple l'interdiction de sortir de l'Inde les bénéfices réalisés sur place: Deak les achète dans le pays même, moyennant escompte, et verse en échange, hors du pays, le montant de la transaction. Le tout est d'avoir ensuite l'emploi des roupies indiennes reçues contre les dollars.

Il faut dire que ceci n'a rien de miraculeux si l'on sait que le groupe Deak-Perera, dont la société holding est à New York, est propriétaire de

quatre banques dont une en Suisse (Foreign Commerce Bank, Inc., de Zurich et Genève), une seconde en Autriche (Bankhaus Deak and Co. Ltd., Vienne), et deux aux Etats-Unis (Deak National Bank au New Jersey et The Deak-Perera International Bank Corporation, à Stamford, Connecticut).

Le groupe Deak-Perera, qui résulte de la fusion avec un concurrent bien introduit en Amérique du Sud, permet à Deak d'exercer des activités très importantes dans tous les pays d'Amérique du Sud soumis à des restrictions de sorties de devises.

Un important chiffre d'affaires

Le volume d'affaires du groupe est imposant, bien que M. Roethemund déclare négligemment qu'il ne le connaît pas exactement: "Le volume n'a pour nous que peu de signification, car notre pourcentage peut varier d'un dixième d'un pour cent à trois pour cent selon le cas". Il avoue cependant qu'à la succursale de New York, l'on ne serait pas satisfait si nos affaires n'atteignaient pas chaque jour deux à trois millions de dollars; en moyenne, l'on peut fixer à environ un demi-million de dollars par jour l'activité de chaque succursale... et elles sont soixante.

Et les hold-up de banque? Avec 60 succursales, c'est 60 problèmes, car il ne se passe pas de mois sans hold-up, mais l'on n'est pas expert en monnaies sans jouer de bons tours aux voleurs: souvent les bandits s'en retournent avec des liasses énormes de billets qui n'ont pratiquement aucune valeur: ce sont les vignettes du haut de la pile ayant un caractère commercial. "Nous disposons de plus de cinquante millions de billets et pièces de monnaie... Ce qui nous inquiète, c'est que sont pas tellement les hold-up, ce sont les faux chèques. Aussi la maison n'accepte jamais de chèques personnels, elle refuse tout aussi bien les sacro-saints chèques visés des banques et même... infamie, n'accorde pas de réseau d'authenticité au "cashier's cheque" signé pourtant — ou au moins devrait l'être — par le comptable de la banque.

Le bureau qui a été ouvert à Montréal et sera dirigé par M. Dieter Baummeister est le quatrième au Canada. Le premier a été ouvert en 1960, à Toronto. Un deuxième dans cette ville a été fondé en 1973. Enfin, Vancouver en dispose d'un.

L'on n'est pas expert en argent, devises et transactions financières sans donner des conseils. Pour M. Roethemund, si vous voulez investir votre argent à court terme, achetez de l'argent-métal: il est apparemment en grande pénurie, et il n'a pas d'équivalent comme c'est le cas de l'or.



La firme Deak & Co. se rit des régimes politiques, des restrictions, contingentements et interdits qu'imposent les Etats du monde entier sur les monnaies: elle détient et traite des billets de banque ayant cours dans plus de 90 pays.

L'inflation plane sur le sommet de Porto Rico

par Michel ROESLER

C'est les 27 et 28 juin que se tiendra à Porto Rico, pour la deuxième fois en sept mois, un sommet des grandes nations industrielles

nançières et monétaires, perspectives économiques, relations nord-sud, relations est-ouest, commerce, investissements et institutions. C'est le président des

Un autre souci des Etats-Unis sera de parvenir à une coordination plus étroite entre les grands pays industrialisés dans leurs relations avec le tiers-monde.

que le taux de croissance moyen pour les cinq prochaines années sera de 5 pour cent, et pourrait être supérieur, de quelques dixièmes, si l'inflation était ramenée à 8 pour cent l'an en moyenne.

On estime pourtant que l'inflation pourrait être encore importante dans les prochaines années puisqu'il a été jugé qu'un taux de croissance de 7,5 pour cent est nécessaire pour rétablir le plein emploi.

Les 24 ont d'autre part convenu que les pays ayant un excédent de leur balance des paiements devaient aider ceux qui sont déficitaires, en raison, en particulier, du prix du pétrole, et les ont invités à acheter davantage à ces pays, fut-ce au détriment de leur propre balance.

Enfin le conseil des ministres de l'OCDE est convenu:

de poursuivre les efforts en vue de s'affranchir de la dépendance du pétrole en développant d'autres sources d'énergie, mais aussi en coopérant avec les pays producteurs de pétrole et autres afin d'éviter tout affrontement.

de renouveler pour un an le "trade pledge" en vigueur depuis deux ans pour éviter que des restrictions soient imposées aux échanges en cas de difficultés de balance des paiements.

La pénurie de produits alimentaires s'aggrave à Moscou

La pénurie de certains produits alimentaires s'aggrave à Moscou. Après le manque de viande, le beurre, le saucisson, le sucre et la volaille commencent à faire défaut.

De nombreux magasins de la capitale ont décidé d'appliquer des restrictions de vente.

Cette pénurie porte aussi sur les légumes qui deviennent rares sur le marché de Moscou.

La sécheresse en France prend des proportions inquiétantes

La France a soif. Le pays est aux prises avec une des pires sécheresses de son histoire. Les implications économiques sont énormes, mais

difficilement estimables pour le moment.

Il ne pleut plus normalement depuis le mois de décembre et l'agriculture souffre d'un manque d'eau.

Le gouvernement vient de débloquer \$10 millions pour venir en aide aux agriculteurs.

Déjà des éleveurs sacrifient leurs bêtes. A Paris, le prix des légumes grimpe en flèche: le kilo de tomates (environ deux livres) est passé de 90 cents à \$1,50.

On envisage des rationnements d'électricité (33 pour cent de cette énergie est produite par des centrales hydrauliques).

Dans plusieurs municipalités, l'eau est rationnée. A Lyon, on traverse le Rhône à pied dans certains endroits.

Selon la météorologie nationale, la précipitation, comparée aux années précédentes, accuse un déficit de 40 à 60 pour cent.

Recherche pétrolière américaine à Haïti
Le président Jean-Claude

Duvalier a annoncé, mardi soir, la signature d'un contrat de recherche pétrolière entre le gouvernement haïtien et la compagnie américaine Crux International Ltd.

Si la recherche sur terre et sur mer porte ses fruits et permet d'atteindre un seuil de rentabilité, les besoins énergétiques d'Haïti seront assurés, a annoncé le président Duvalier.

Les économies étrangères

non communistes. Les Etats-Unis, l'Allemagne fédérale, la France, le Japon, l'Italie, la Grande-Bretagne et le Canada y prendront part.

Les leaders politiques des différents pays invités vont discuter des problèmes en rapport avec le redressement économique qui s'est amorcé dans la plupart des pays, et sur le risque d'une nouvelle flambée inflationniste.

La rencontre de Porto Rico suivra le même processus que celle de Rambouillet, en novembre dernier.

Sept questions pourraient être discutées: affaires fi-

Etats-Unis, M. Gerald Ford qui conduira les discussions sur les perspectives économiques. Son principal conseiller économique, M. Alan Greenspan, a déclaré, après l'annonce du prochain sommet, que le rythme du redressement était plus rapide que prévu.

Parmi les responsables gouvernementaux américains, on s'inquiète de la resurgence du genre d'inflation galopante qui avait provoqué de profonds bouleversements dans les économies mondiales de 1973 au début de 1975, et qui entrave toujours la reprise en Grande-Bretagne et en Italie.

Les dirigeants américains veulent veiller à ce que se renouvelle pas le désarroi qui avait marqué la conférence de l'ONU sur le commerce et le développement qui s'est tenue à Nairobi.

Sans rechercher une position complètement unifiée, les Etats-Unis aimeraient que les "sept" soumettent des vues qui ne soient pas trop divergentes sur les grandes questions, telles les propositions pour l'établissement d'un fonds commun pour financer les stocks.

Les pays membres de l'OCDE décident une lutte sévère à l'inflation

Les 24 ministres des Finances des pays membres de l'OCDE, réunis à Paris, ont déterminé, mardi, après deux jours de conférence,

ELLES VOUS RAPPORTENT AU CENTUPLE!

LES PETITES ANNONCES 285-7111

Home Oil COMPANY LIMITED
DECLARATION DE DIVIDENDE

AVIS est par les présentes donné qu'un dividende en dollars canadiens de \$0,25 par action sera versé le 1er juillet 1976

aux détenteurs d'actions en circulation Classe A et Classe B de la Compagnie inscrite à la fermeture de la Bourse le 18 juin 1976

AU NOM DU CONSEIL D'ADMINISTRATION

Le secrétaire
C. B. CLARK
Calgary, Alberta
le 8 juin 1976

CITROEN - MASERRATI

1973, modèle SM, 37.000 milles. Gris argenté, impeccable. Climatiseur, cartouche AM, FM, tétraphonie, 5 vitesses. Phares accouplés à la direction. Particulier: (416) 661-1315.

VOLVO '76

242-M
NOTRE PRIX.

\$5,975*

*Transport et préparation en sus

GAREAU

MOTORS SALES INC.

10,175 rue Papineau

Tel.: 381-3987

Crédit Foncier
Fondé en 1860
Actif supérieur à \$900 millions

Obligations de 5 ans
Minimum \$500

10 1/4%
Intérêts payés semi-annuellement mensuellement (Minimum \$5000) ou composés et payés à échéance

10 1/2%
Intérêts payés annuellement

Montreal: 612, rue St-Jacques (514) 845-7111 (Mme M. Marcotte)
Quebec: 1135, Chemin St-Louis (418) 661-0277 (M. B. Argenti)
Ottawa: 170, rue Metcalfe (613) 238-6084 (M. B. W. Campbell)
Frais vites acceptés

Montreal, Quebec, Ottawa, Toronto, London, Winnipeg, Regina, Saskatoon, Edmonton, Calgary, Vernon, Victoria, Vancouver, Kelowna

Institution inscrite à la Régie de l'assurance-dépôts du Québec
Membre de la Société d'Assurance-dépôts du Canada

LE FISC ET SES SECRETS

PAR ROBERT POULIOT

Faire sa déclaration d'impôt, c'est presque facile lorsqu'on sait comment

C'est presque simple si on a prévu, l'année durant, les régimes fiscaux qui nous conviennent le mieux. C'est un jeu d'enfant, ou presque, lorsqu'on a lu "le FISC et ses secrets", une série d'articles très fouillés signés Robert Pouliot et publiés dans LA PRESSE.

D'excellents articles maintenant reliés en format magazine plus pratique et que LA PRESSE est heureuse d'offrir à ses lecteurs.

Nous vous offrons cette brochure pour la modique somme de \$1,00, frais de port inclus.

Pour recevoir cette brochure, "Le FISC et ses secrets", remplissez le coupon ci-contre en l'accompagnant d'un chèque ou d'un mandat-poste (\$1,00 l'exemplaire) au nom de LA PRESSE Ltée.

Pour toute commande de plus de 25 exemplaires, prière de communiquer avec le Centre de Documentation de LA PRESSE, 285-7007 ou 285-6978.

Centre de Documentation de LA PRESSE
LE FISC ET SES SECRETS
7, rue Saint-Jacques, C.P. 4200
Succursale Place d'Armes, Montreal, Que.

exemplaire(s) de la brochure Le FISC et ses secrets
Veillez m'expédier (S1,00 l'exemplaire, frais de port inclus).

Ci-joint \$.....
EN LETTRES MOULÉES S.V.P. APP. CODE.....
NOM.....
ADRESSE.....
VILLE.....

INDIQUEZ LE NOMBRE DE BROCHURES SUR L'ENVELOPPE

la presse

Hoover vous offre \$3000 de rabais

Celebrity II Deluxe acheté avant le 30 juin
Prix courant suggéré par Hoover \$229⁹⁵ ou moins
Vous économisez 30⁰⁰
Vous ne payez que \$199⁹⁵ ou moins

Aspiro-batteur Powermatic

Modelle S3069
Celebrity II Deluxe

Aspiration au ras des plinthes
Manche à trois positions
Reglage au pied selon la surface
Vaste sac multi-magnum

Chez les dépositaires-participants Hoover:

GORDON VACUUM CLEANER CO. LTEE 4111, boul. St-Laurent 842-9584	Son-Rite Distributeurs Inc. 1133 est. rue Beaubien 273-1159 ou 273-5755	AMEUBLEMENT CENTRE D'ECONOMIE DU NORD 1448 est. rue Fleury 389-4772	ENTREPRISES CRAWFORD 1296, Foch Verdun 767-1955
PRESTIGE BRUNO COUSINEAU LTEE 625, boul. Monk 768-0712 ou 768-3141	DUPUIS & FRERES LTEE 865 est. rue Sainte-Catherine Montréal 842-5151	R. D. ELECTRIC ENR. 134, Saint-Jean Longueuil 674-3650	Quinc. Saint-Edmond Inc. 290, rue Mayrand Saint-Jean 346-5485
ROGER FLEURY INC. SAINT-PAUL-ILE-AUX-NOIX COMTE ST-JEAN 424-5222	R. & A. OSTIGUY 1617, BOUL. PERIGNY CHAMBLY 658-5441 ou 658-0561	PASCAL DISPONIBLE DANS TOUTES NOS SUCCURSALES	COSMOPOLITAN HOUSE Furnishers Ltée 890, rue Saint-Louis Lachine 637-4661

VACUUM REBUILDERS OF MONTREAL INC.
5778, boul. Saint-Laurent
273-2821

comment s'y retrouver à la bourse

Le lecteur trouvera dans la première colonne des tableaux des cotes boursières le nom des compagnies publiques inscrites sur le parquet de la Bourse de Montréal, Toronto, New York, Américaine, de Vancouver et d'Alberta. La deuxième colonne indique le nombre d'actions transigées la veille (ventes ou achats), la troisième mentionne le prix le plus élevé auquel le titre a été vendu durant la journée, la quatrième mentionne le prix le plus bas auquel le titre a été vendu durant la journée, la cinquième fixe le prix de l'action à la clôture de la Bourse la veille et la dernière colonne indique le changement survenu entre le prix de clôture de la veille et celui de l'avant-veille. Le prix des actions est exprimé en dollars pour les grandes sociétés et en cents pour les entreprises juniors.

Le nombre d'options vendues pour novembre, février ou mai et le prix de l'option en cents canadiens (pour 100 ou 230) ou en dollars canadiens (pour 2 1/4 ou 5 1/2). Dans la dernière colonne, on retrouve le prix de clôture des actions la veille à la Bourse de Montréal. Quant au marché de Chicago, aucun volume de transactions n'apparaît sur le tableau, sauf pour l'ensemble des contrats conclus la veille.

Le lecteur trouvera dans la première colonne des tableaux des cotes boursières le nom des compagnies publiques inscrites sur le parquet de la Bourse de Montréal, Toronto, New York, Américaine, de Vancouver et d'Alberta. La deuxième colonne indique le nombre d'actions transigées la veille (ventes ou achats), la troisième mentionne le prix le plus élevé auquel le titre a été vendu durant la journée, la quatrième mentionne le prix le plus bas auquel le titre a été vendu durant la journée, la cinquième fixe le prix de l'action à la clôture de la Bourse la veille et la dernière colonne indique le changement survenu entre le prix de clôture de la veille et celui de l'avant-veille. Le prix des actions est exprimé en dollars pour les grandes sociétés et en cents pour les entreprises juniors.

les faits saillants de la Bourse

Table with columns: MONTREAL, Mines et pétroles, Valeurs les plus actives, Faits saillants. Includes data for Mincel, Alcan, and other stocks.

Table with columns: Toronto, Mines et pétroles, Valeurs les plus actives, Faits saillants. Includes data for Inco, Bell Canada, and other stocks.

INDICES À LA BOURSE DE MONTREAL

Table showing Montreal indices: Ind. 198.42, Serv. pub. +0.16, Banques -2.81, Comp. -1.31, Pap. +0.43.

INDICES À LA BOURSE DE TORONTO

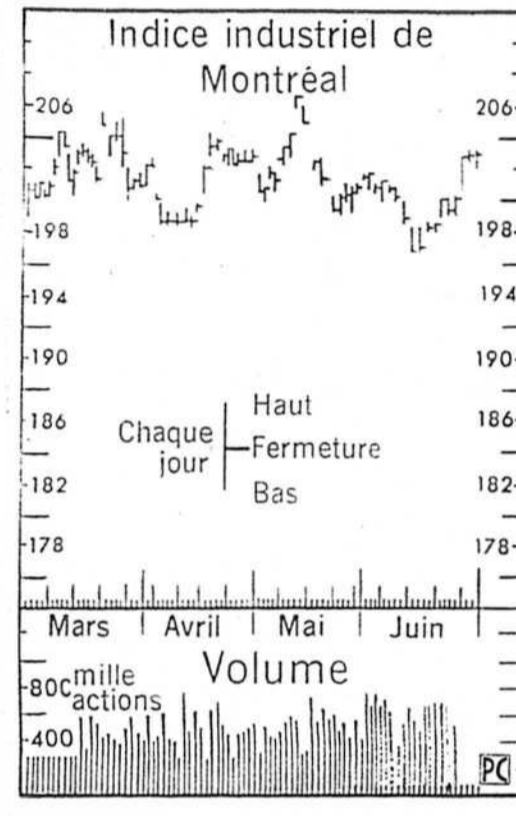
Table showing Toronto indices: Ind. -1.04, Serv. pub. -4.67, Comp. -0.31, Pap. +0.10.

Table showing Montreal indices: Ind. 198.42, Aur. 333.48, Met. 91.46, Pap. 244.01.

INDICES À LA BOURSE DE NEW YORK

Table showing New York indices: Comp. 55.03, Industriels 61.66, Transport 40.93, Serv. pub. 35.37, Finance 52.99.

MONTREAL



par la Presse Canadienne MONTREAL — Les prix ont connu une légère tendance à la baisse, mercredi, à la Bourse de Montréal. Le volume des transactions, à la fermeture, atteignait 627,500 actions, à comparer à 649,600 mardi. L'indice composite a baissé de 1.31 à 192.57, celui des banques 2.81 à 232.11 et celui des industrielles 1.56 à 200.70. L'indice des papiers a gagné 0.43 à 118.68 et celui des services publics 0.16 à 141.90. Le comportement des valeurs peut se résumer ainsi: Mercredi: 42 avances, 98 reculs et 61 titres inchangés. Mardi: 54 avances, 97 reculs et 45 titres inchangés. Trans-Canada Pipelines Ltd, dirigeait le secteur industriel, en perdant 1/2, à \$11 1/2, sur un volume de 41,755 actions échangées. Mount Jamie Mines Québec Ltd, venait en tête du compartiment minier, gagnant deux cents à 53 cents, sur un virement de 16,950 actions. Les valeurs pétrolières étaient à la baisse: Dome Petroleum Ltd, a perdu 3/4 à \$41 1/4 et PanCanadian Petroleum 1/2 à \$25. Zeller's Ltd, a perdu 15 cents à quatre dollars, Kaiser Resources Ltd, 1/4 à \$14 3/4, Inco A Ltd, 3/4 à \$24 3/4 et Banque Canadienne Impériale de Commerce 5/8 à \$24 3/4. Abitibi Paper Co, a gagné 1/2 à \$11 1/4, Canadian Pacific Ltée 1/2 à \$17 1/2 et Toronto-Dominion Bank 3/4 à \$18. Au nombre des titres de spéculation, Cons. Imperial Minerals Ltd, a perdu un cent à 34 cents, sur un volume de 15,000 actions à changer de mains.

Table listing various stocks and their prices, including Abb G, Alcan, Alcan S, Alcan P, Alcan M, Alcan C, Alcan B, Alcan A, Alcan J, Alcan K, Alcan L, Alcan N, Alcan O, Alcan Q, Alcan R, Alcan S, Alcan T, Alcan U, Alcan V, Alcan W, Alcan X, Alcan Y, Alcan Z.

INDICES À LA BOURSE DE NEW YORK

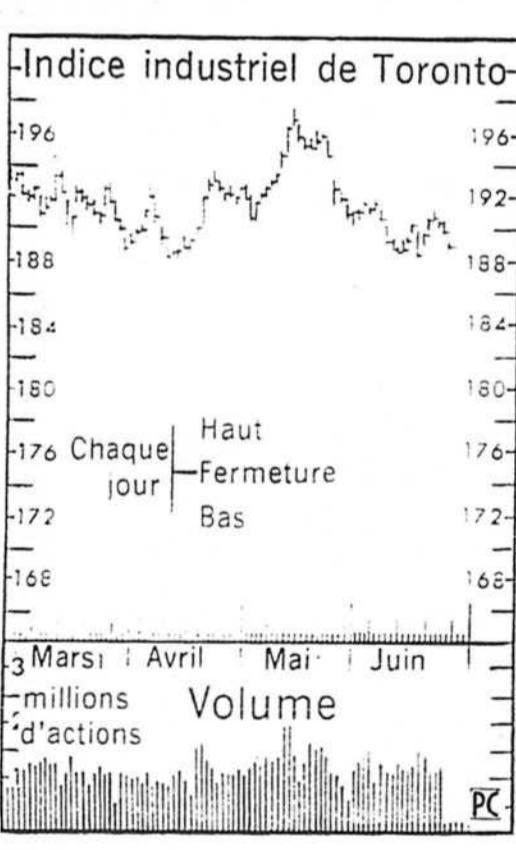
Table showing New York indices: Ind. 198.42, Aur. 333.48, Met. 91.46, Pap. 244.01.

marché des options - MONTREAL

par la Presse Canadienne Prix de clôture de toutes les options. L'unité de vente est de 100 actions. La désignation du titre s'accompagne de son prix de l'exercice. Les cotes sont indiquées en cents sauf celles précédées du signe \$.

Table listing various options and their prices, including Alcan Aug 25, Alcan Aug 30, Alcan Aug 35, Alcan Aug 40, Alcan Aug 45, Alcan Aug 50, Alcan Aug 55, Alcan Aug 60, Alcan Aug 65, Alcan Aug 70, Alcan Aug 75, Alcan Aug 80, Alcan Aug 85, Alcan Aug 90, Alcan Aug 95, Alcan Aug 100.

TORONTO



par la Presse Canadienne TORONTO — La Bourse de Toronto enregistre de dures baisses, mercredi. L'indice industriel a baissé de 1.04 à 188.76 et celui des aurifères 4.67 à 290.96. L'indice des métaux communs a perdu .31 à 89.88, cependant que l'indice des pétroles de l'Ouest montait de .10 à 236.12. Le comportement des valeurs s'est résumé comme suit: Mercredi: 143 gains, 254 reculs et 254 titres inchangés. Mardi: 178 gains, 223 reculs et 262 titres inchangés. Le volume des transactions a totalisé 2.47 millions d'actions, d'un valeur de \$22.37 milliards, en comparaison de 2.36 millions d'actions pour \$18.46 milliards mardi. Un total de 112 contrats ont changé de mains, au marché des options, cependant que le total n'était que de 37 mardi. Un bloc de 40,000 actions de Baton Broadcasting Inc, à \$8 1/4 menait parmi les plus grosses transactions. Puis il y a eu 40,000 actions de IWC Communications à \$1.70 et 29,700 actions de Imasco Ltd., classe A, à \$23 1/2. Banque Canadienne Impériale a perdu 3/4 à \$24 3/4, Inco A 3/4 à \$34 3/4, Ashland 3/4 à \$10 1/2 et Stelco A 1/2 à \$28 1/4. Dominion Bridge a gagné 1 1/2 à \$37 1/4, Hudson's Bay Oil 1 à \$39 1/2, Crown Life Insurance 1 à \$49, Bell Canada 1/4 à \$47 1/2 et Price Co, 1/8 à \$15 1/4. Campbell Red Lake a perdu 1 point à \$21, Rio Algom 3/4 à \$33 1/2 et United Sisco 1/2 à \$8 1/4. Preston Mines a gagné 1/4 à \$16 1/2 et Placer Development 1/4 à \$22 1/2. Parmi les titres pétroliers, Ocelot Industries a perdu 3/4 à \$16, Western Deccalita Pétro 1/4 à \$5 1/2 et Decca Resources 1/4 à \$8 1/2. Universal Gas a monté de 1/2 à \$8 1/4 et Numac Oil 3/4 à \$12.

Table listing various stocks and their prices, including A.G.F.M., Alcan, Alcan S, Alcan P, Alcan M, Alcan C, Alcan B, Alcan A, Alcan J, Alcan K, Alcan L, Alcan N, Alcan O, Alcan Q, Alcan R, Alcan S, Alcan T, Alcan U, Alcan V, Alcan W, Alcan X, Alcan Y, Alcan Z.

INDICES À LA BOURSE DE NEW YORK

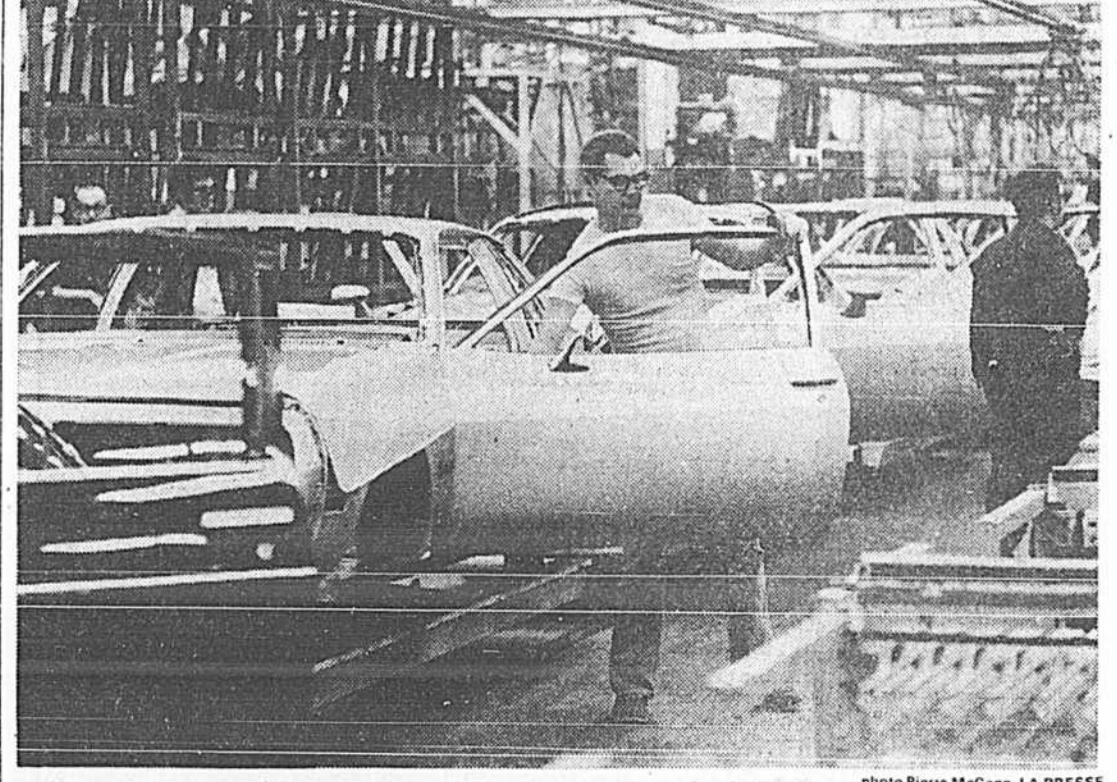
Table showing New York indices: Ind. 198.42, Aur. 333.48, Met. 91.46, Pap. 244.01.

INDICES À LA BOURSE DE NEW YORK

Table showing New York indices: Ind. 198.42, Aur. 333.48, Met. 91.46, Pap. 244.01.

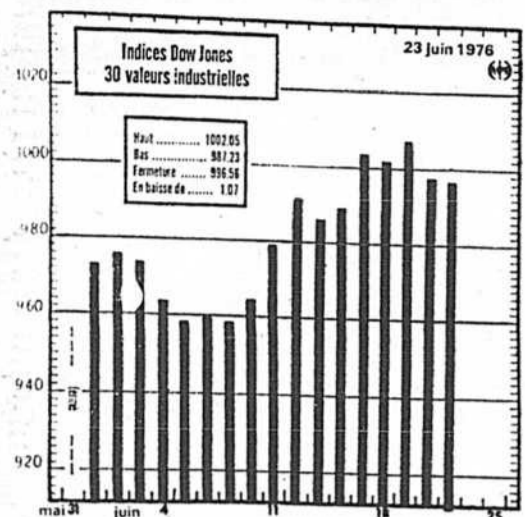
Table listing various stocks and their prices, including A.G.F.M., Alcan, Alcan S, Alcan P, Alcan M, Alcan C, Alcan B, Alcan A, Alcan J, Alcan K, Alcan L, Alcan N, Alcan O, Alcan Q, Alcan R, Alcan S, Alcan T, Alcan U, Alcan V, Alcan W, Alcan X, Alcan Y, Alcan Z.

Table listing various stocks and their prices, including A.G.F.M., Alcan, Alcan S, Alcan P, Alcan M, Alcan C, Alcan B, Alcan A, Alcan J, Alcan K, Alcan L, Alcan N, Alcan O, Alcan Q, Alcan R, Alcan S, Alcan T, Alcan U, Alcan V, Alcan W, Alcan X, Alcan Y, Alcan Z.



Main-d'oeuvre difficile à recruter L'usine General Motors Canada de Sainte-Thérèse, près de Montréal, a quelque mal ces temps-ci à recruter du nouveau personnel en vue d'une augmentation de sa production. Rappels que GM a décidé de concentrer à Sainte-Thérèse toute la production de ses modèles compacts pour l'Amérique du Nord. GM Canada tente présentement de recruter 450 personnes pour compléter ses effectifs.

NEW YORK



Par AFP NEW YORK — Léger effritement des cours mercredi à Wall Street, où l'indice des industrielles a perdu un peu plus d'un point à l'issue d'une séance modérément active, environ 17 millions de titres changeant de mains. En baisse dès l'ouverture, la cote a par la suite étroitement fluctué, perdant jusqu'à 5 points en cours d'après-midi avant de se redresser. Les investisseurs américains continuent à faire preuve d'hésitation et les prises de bénéfices, déjà sensibles la veille, ont à nouveau pesé mercredi sur le marché. Le nombre des baisses l'emporte sur celui des hausses: 837 contre 559 avec 431 titres inchangés en clôture. La plupart des compartiments terminent la séance sur une note étroitement irrégulière. Effritement des pétroles, papiers, chimiques, sidérurgiques, textiles, électroniques et grands magasins. Par contre, tendance soutenue aux télévisions et ordinateurs, tandis que Xerox, l'un des titres les plus activement traités, gagne 1/8 à 59 1/2. Parmi les valeurs canadiennes, McIntyre était en hausse de 1/2 à \$38 1/2, Seagram de 1/8 à \$26 1/4 et Canadian Pacific de 1/8 à \$18 1/4. Inco était en baisse de 1/8 à \$35 3/4, Dome Mines de 1/8 à \$44 et Massey-Ferguson de 1/8 à \$29 1/4.

Table of stock market data for various companies, including columns for 'Valeur', 'Ventes', 'Hausse', 'Bas', 'Ferm.', 'ch.', and 'nat.'. Lists include Cont Grp, Cont Oil, Cont Ind, etc.

Table of stock market data for various companies, including columns for 'Valeur', 'Ventes', 'Hausse', 'Bas', 'Ferm.', 'ch.', and 'nat.'. Lists include Monsanto, Amor Mac, Motorola, etc.

Table of stock market data for various companies, including columns for 'Valeur', 'Ventes', 'Hausse', 'Bas', 'Ferm.', 'ch.', and 'nat.'. Lists include Telf Brd, Yendy Cp, UNFCN Cal, etc.

marché des options-CHICAGO

Table of options market data for Chicago, including columns for 'Option', 'Prix', 'Jul.', 'Oct.', 'Jan.', 'Ferm.', and 'nat.'. Lists include Alcoa, Alcoa 40, Alcoa 50, etc.



Le port de Hambourg a 787 ans. Le plus grand port de la République fédérale d'Allemagne, lequel fête cette année, le 787^{ème} anniversaire de sa création, possède des installations de transbordement perfectionnées. L'importance croissante du port de Hambourg pour le commerce intérieur et extérieur se reflète d'ailleurs dans le volume de fret. Le record a été battu en mars 1976: plus de trois millions de tonnes de marchandises ont été débarquées et 1.25 million de tonnes embarquées sur les navires en partance.

les capitaux

Bouey annonce un nouveau freinage de la croissance de la masse monétaire

par Robert POUJOT Le gouverneur de la Banque du Canada, M. Gerald Bouey, a déclaré hier que l'institution qu'il dirige devra baisser de nouveau la croissance de l'argent en circulation au Canada pour refléter plus fidèlement le ralentissement des prix au pays. S'adressant aux membres de la Chambre de commerce de Fredericton, M. Bouey a déclaré que l'objectif actuel de croissance de 10 pour cent était probablement dépassé et qu'il faudrait s'attendre à un contrôle plus strict de la part de la Banque du Canada sur les disponibilités de fonds au cours des prochains mois. Toutefois, ce rétrécissement de la croissance monétaire, qui a contribué depuis l'automne dernier à restreindre de façon significative la liquidité du système bancaire et à freiner le rythme des prêts aux particuliers, ne signifierait pas automatiquement une augmentation des taux d'intérêt. "Il se peut donc bien qu'un recul de l'inflation permette une réduction graduelle de la croissance monétaire sans nécessiter de hausse considérable des taux d'intérêt par rapport à leur niveau actuel", a déclaré le gouverneur. Masse monétaire et prix Le mois dernier, le rythme annuel d'augmentation des prix avait diminué à 8.9 pour cent au Canada, tandis que le taux de croissance de la masse monétaire oscillait autour de 10.4 pour cent, selon une étude réalisée par Pitfield, Mackay, Rosse sur les marchés de capitaux au Canada. En se référant à la masse monétaire, le gouverneur de la Banque du Canada inclut tout l'argent en circulation plus les dépôts à vue faits

par les institutions financières et entreprises commerciales auprès des banques à charte. En langage économique, cette définition, qui représentait une masse d'argent de \$17.7 milliards d'après Wood Gundy le 17 juin dernier, est reconnue comme le M-1 (ou définition restreinte de la masse monétaire). Si plusieurs banquiers s'attendent à une baisse des taux d'intérêt au Canada d'ici l'automne prochain, M. Bouey s'est refusé à toute prédiction pour les prochains mois.

Le pdg de Molson veut encourager son personnel à se lancer en politique

par Jean POULAIN Le grand patron brassier est entré plus avant dans les détails pour rendre sa suggestion explicite, entre autres, en mentionnant la formation politique des employés et l'instauration de pratiques destinées à favoriser la participation active à la vie politique aux niveaux municipal, provincial, et fédéral, ainsi que "l'appui à ceux qui briguent un emploi public accordé par élection ou nomination et des rencontres entre les employés et les représentants du peuple dans les régions où l'entreprise possède des établissements". "Je ne préconise pas, ici, la formation de groupes de pression chez les hommes d'affaires, ni l'octroi de privilèges à des secteurs particuliers. Je suis cependant d'avis, a ajouté M. Wilmot, qu'une plus grande participation de tous les secteurs sociaux compétents

et expérimentés peut contribuer au fond de logique, d'équité et de bon sens indispensable dans le processus décisionnel et législatif du gouvernement". Il a rappelé que moins de dix pour cent des députés fédéraux viennent du monde des affaires. "un milieu rigoureusement assujéti aux principes d'économie, d'efficacité et de responsabilité". Hausse du dividende M. Wilmot a par ailleurs fait remarquer que le taux annuel du dividende de la société, soit 80 cents, n'a pas changé depuis 1972, et que le conseil d'administration a l'intention de l'augmenter dès que le permettra le niveau de bénéfices autorisés par les règlements de la Commission anti-inflation. Quant à M. J. T. Black, président, il a informé les actionnaires que les résultats du premier trimestre

Écrivez-nous!

Nous consacrons à l'occasion une chronique "Capitaux" afin de répondre aux lettres signées de nos lecteurs et lectrices traitant du placement en général et ou de sujets abordés dans de récentes chroniques. Nous tentons de répondre à toutes les lettres. L'ampleur du courrier nous oblige cependant à répondre aux lettres qui sont susceptibles de rejoindre le plus grand nombre de lecteurs. Vos questions gagneront à être concises. N'hésitez pas à nous soumettre un bref exposé de votre situation financière. Ces détails favoriseront chez nous une meilleure appréciation du problème que vous nous exposez. Nos commentaires, observations et recommandations vous apparaîtront d'ores et déjà plus précis. Si vous avez des questions sur cette chronique ou d'autres publiées auparavant ou encore sur le placement en général, l'adresse pour nous écrire, est: LA PRESSE Division Économie-Finances Chroniques Capitaux 706 St-Jacques Montréal, H2Y 1K9

Table titled 'VOICI COMMENT LA MASSE MONÉTAIRE (M-1) A CRÙ AU CANADA' showing growth rates for different periods: le mois dernier, au dernier trimestre, au dernier semestre, dernières années, deux dernières années.

Le Trust Royal acquiert une autre banque américaine. La société de fiducie le Trust Royal fera prochainement l'acquisition d'une autre banque américaine, la Baymeadows Bank, de Jacksonville, dans l'Etat de la Floride. C'est ce qu'a confirmé hier un porte-parole de la plus importante société de fiducie canadienne. Le montant de la transaction n'a cependant pas été révélé, mais la compagnie et Trust Royal a toutefois reconnu que les actions de la Baymeadows ont une valeur d'environ \$2.5 millions. Par ce dernier geste, le fiduciaire canadien accentue sa percée sur le marché américain. Le Trust Royal contrôle en

Western Mines Ltd. trouve un bon filon

par Alain DUBUC Western Mines Ltd., une compagnie canadienne qui a investi \$2.1 millions dans l'exploration cette année, obtient des succès dans sa recherche de zinc et de plomb au rûc de Great Slave, dans les Territoires du Nord-Ouest. Cette société dont l'actionnaire principal est Brascan avec 41 pour cent des actions, s'est jointe à Du Pont de Canada, pour ces travaux de forage et détient une participation nette de 55 pour cent. Ce chantier se trouve dans une région riche en minerais, à 25 miles de la mine de Pine Point, où on exploite un gisement de 70 millions de tonnes de minerai contenant du zinc et du plomb. La ceinture géologique favorable s'étend sur environ 26 miles. Les derniers forages montrent que l'étendue du gisement est supérieure aux prévisions et que la zone riche en minerais s'étend à plus de 1,200 pieds à l'ouest des premiers trous forés. La technique de forage de trous continus

LES PETITES ANNONCES 285-7111

La performance en Bourse est exceptionnelle, grâce au forage de Great Slave. De \$0.54 en 1974, le cours actuel est maintenant à \$6.12. La possession de la mine de Butte Lake est de plus un bon garant de la stabilité de la compagnie. Les conditions dans lesquelles se ferait l'exploitation de Great Slave sont aussi favorables, grâce aux impôts assez faibles dans les Territoires du Nord-Ouest et la proximité de la mine de Pine Point, avec sa ville et son réseau ferroviaire.



En Espagne, on ne dit plus Olé! On dit C.C.!

Pour l'authentique flamenco, c'est l'Andalousie. Pour la pelote basque, c'est San Sebastián. Mais lorsqu'il s'agit du whisky le plus fin, on le trouve à peu près partout en Espagne, car il s'agit du Canadian Club.

Dans ce monde d'aujourd'hui, il est rassurant de savoir que l'unanimité peut encore se faire. Ainsi, d'où qu'ils soient, les gens qui s'interrogent sur le whisky le plus velouté, le plus moelleux et le plus léger, répondent invariablement: Canadian Club.

Le plus fin des fins whiskies canadiens est reconnu comme "le meilleur qu'on puisse offrir" dans 87 pays: Afghanistan, Afrique du Sud, Algérie, Argentine, Australie, Belgique, Brésil, Canada, Chili, République Dominicaine, Espagne, États-Unis, France, Grèce, Hongrie, Inde, Italie, Japon, Mexique, Népal, Thaïlande, Turquie, Royaume-Uni, Singapour, Suisse, Taïwan, Thaïlande, Tchécoslovaquie, Tunisie, Venezuela, Yémen, Zimbabwe.

Canadian Club est distillé et mis en bouteille à Walkerville par Hiram Walker & Sons Limited.

TORONTO

suite de la page D 8

Table of stock market data for Toronto, including columns for stock names, values, and changes.

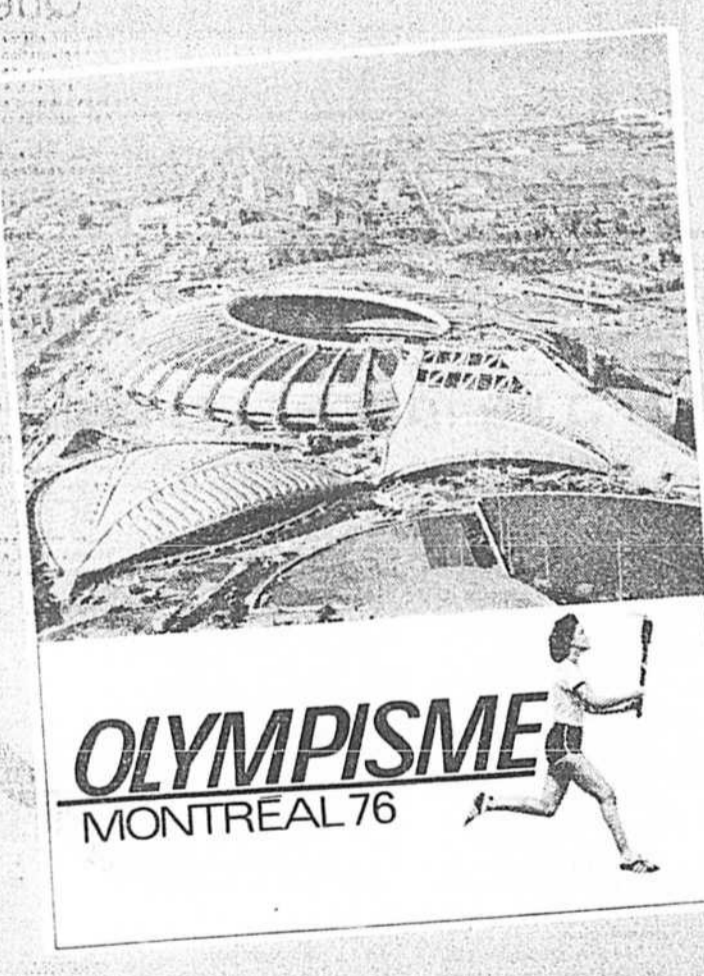
voulez-vous apprécier les Jeux? c'est très simple, faites-nous confiance! la presse vous présente

OLYMPISME MONTREAL 76

par Guy PINARD Ce livre de 192 pages très bien illustré, format 8 1/2 x 11", explique tout sur les olympiques: le mouvement olympique, l'histoire des jeux, olympiade par olympiade, toutes les disciplines...

Ce livre souligne les plus grands exploits, mais aussi les déceptions amères et les faits divers qui captent l'imagination, le tout accompagné de dessins techniques décomposant les mouvements exécutés par les athlètes.

"Olympisme Montréal 76", c'est la façon de s'y retrouver



Order form for the book 'Olympisme Montréal 76' with fields for name, address, and payment information.

les obligations PAR ACCUM ET RICH-FUSION SECURITIES

Table of bond obligations with columns for issuer, maturity date, and price.

ALBERTA

Table of Alberta stock market data with columns for stock names and values.

les devises

Table of exchange rates for various currencies.

l'or à terme

MARCHE DE WINNIPEG Cotes des contrats à terme de l'or, en dollars américains, à la bourse des métaux de Winnipeg.

le dollar

MONTREAL - Le dollar américain par rapport à la devise canadienne est en baisse hier de 9,23 à 80,5666 et le livre sterling de 83,100 à 81,741.

Advertisement for Climatisseur Central air conditioning units, featuring a large image of the unit and promotional text.

UN SPÉCIAL POUR NOS ABONNÉS

Subscription form for 'Olympisme Montréal 76' with fields for name, address, and payment details.

POUR NOS ABONNÉS SEULEMENT

Pour s'abonner à La Presse: 285-6911

La solution de l'énergie douce

TORONTO (PC) — Les besoins énergétiques du Canada pourraient n'être en l'an 2025 que de 50 à 80 pour cent de leur niveau actuel...

des gaz d'origine biologique, en particulier ceux que produisent les débris municipaux. Parmi les autres sources de cette "énergie douce" figurent l'hydroélectricité, l'énergie solaire et l'énergie éolienne.

Au Canada, a ajouté M. Lovins, l'énergie sert essentiellement au chauffage. Selon lui, il n'est pas économiquement d'investir des sommes considérables dans la construction de centrales thermiques alimentées aux hydrocarbures ou à l'énergie nucléaire pour produire de l'électricité.

M. Lovins estime ainsi que le potentiel hydroélectrique du pays, en conjonction avec l'une ou l'autre des principales sources d'énergie douce, pourrait produire un surplus d'énergie par rapport à ses estimations les plus élevées de la demande d'énergie pour l'an 2025.

les métaux

Table with 2 columns: Commodity (CUIVRE, ETAIN, PLOMB, ZINC) and Price/Quantity details.

les bestiaux

Table with 2 columns: Commodity (Bœufs, Veaux, Moutons) and Price/Quantity details.

fonds mutuels

Table listing various mutual funds (AGF Group, Amer Group, Cdn Sec Gth) and their performance metrics.

AMERICAINNE

Table listing various American stocks (Alaska Air, Alcoa, Alcoa Ind) and their performance metrics.

VANCOUVER

Table listing various Vancouver stocks (Aalen, Aflon, Aflon) and their performance metrics.

Table listing various international stocks (Belina, Brevin, Brevin) and their performance metrics.

carrières ET PROFESSIONS

INGÉNIEUR INDUSTRIEL: Nous sommes une entreprise manufacturière opérant dans la banlieue nord de Montréal et recherchons un ingénieur industriel.

LE COLLÈGE MONTMORENCY: requiert les services d'un AIDE PÉDAGOGIQUE INDIVIDUEL.

PROGRAMMEUR: Nous recherchons les services d'un jeune programmeur pour mettre au point et rédiger des programmes.

LA PRESSE VOUS OFFRE LE MEILLEUR CHOIX DE GARRIÈRES ET PROFESSIONS TOUS LES JOURS DE LA SEMAINE

dividendes

Table listing dividend-paying stocks (CAE Industries, CAE Industries) and their dividend amounts.

PLANIFICATION SOCIALE: LES POSTES: Les candidats recherchés feront partie d'une équipe affectée à diverses opérations: planification des services de santé, de justice, de récréation et des œuvres de bienfaisance.

TIMMINS BOARD OF EDUCATION: sollicite des demandes pour les postes d'enseignement suivants, pour septembre 1976.

REPRÉSENTANT de zone — finance: Recherchons jeune homme bilingue pour notre Corporation de Finance.

LA PRESSE VOUS OFFRE LE MEILLEUR CHOIX DE GARRIÈRES ET PROFESSIONS TOUS LES JOURS DE LA SEMAINE

l'argent

Table listing various financial instruments and their values.

la presse

CGGL conseillers en gestion: 3, Place du Commerce, Pièce 120, Ile des Soeurs, Montréal, H3E 1H7

Institut des sports du Québec: L'Institut des sports du Québec sera inauguré officiellement en septembre 1976.

ACHETEUR: Chaîne de boutiques de vêtements sport pour dames spécialement dans le marché junior recherche les services d'un acheteur féminin expérimenté.

ACHETEUR: Chaîne de boutiques de vêtements sport pour dames spécialement dans le marché junior recherche les services d'un acheteur féminin expérimenté.

SUPERVISEUR: Chaîne de boutiques de vêtements pour dames et jeunes filles requiert les services d'une personne ayant la capacité de stimuler un personnel de vente dans plusieurs boutiques sous son contrôle.

Grande vente SICO



Peinture lustrée d'extérieur à l'alkyde

Latex d'intérieur, une couche

Email lustré-perle d'intérieur à l'alkyde

\$12.99
le gallon
EN VENTE, PAS PLUS QUE

\$12.99
le gallon
EN VENTE, PAS PLUS QUE

\$12.99
le gallon
EN VENTE, PAS PLUS QUE



MEDAILLES D'OR attribuées à SICO pour l'excellence de ses produits à la 4^e Sélection Mondiale des peintures et vernis, à Paris (France).

La grève des pilotes de la CALPA cause des ennuis à de nombreux vacanciers

par Noella Desjardins

La grève des pilotes de la CALPA cause de nombreux ennuis aux touristes et ne sera pas sans gâcher les vacances de ceux qui devaient se rendre à l'étranger en voyage organisé.

Partira?... Partira pas?

Question angoissante pour un bon nombre de voyageurs munis de billets d'avion, d'itinéraires, de circuits touristiques tracés et payés d'avance, etc.

Je peux dire que, personnellement, j'ai vécu l'expérience de ne pas partir, tel que prévu, d'un point donné, et de devoir rentrer avec presque deux jours de retard.

Nous étions un groupe de journalistes en voyage de formation en Californie et en Polynésie française. Dimanche dernier, notre vol d'Air Canada en partance de Los Angeles, via Toronto, était censé pour 12h 15.

Mais voilà que nous parvient la nouvelle de la grève. Juste le temps de décommander le porteur qui venait prendre les bagages à la chambre et de reporter le départ au lendemain.

C'est-à-dire de maintenir notre réservation, si la chose était encore possible.

Commença alors l'attente, accompagnée, il faut bien l'avouer, d'une certaine appréhension. Car nous ne savons jamais quand une grève sera terminée. Et chacun de placer un appel interurbain afin d'aviser qui de droit de son retard.

En même temps, notre accompagnateur se tenait en communication avec Air Canada. Les autorités devant suggérer la meilleure solution à envisager.

De toute façon, ce voyage coûtera très cher à Air Canada. Près de \$2000 de billets d'avion à American Airlines et à Delta, la première devant nous transporter jusqu'à Boston, où nous couchions, et l'autre, de Boston à Montréal. Ajoutons le coût des chambres, les repas, la location d'une "station wagon" pour la visite des studios Universal et le coût d'entrée, \$6 par personne, histoire de meubler le long après-midi du dimanche.

En fait, si nous avons été impliqués dans cette grève, il faut bien penser à

tous les autres voyageurs qui, depuis dimanche, le sont également.

Air France dépanne les voyageurs

Si tous les services d'Air Canada, de CP Air et de Provincial Eastern sont paralysés, par contre, les vols internationaux s'effectuent presque normalement. Débordés cependant, puisqu'il leur faut absorber la clientèle des transporteurs canadiens.

C'est ainsi que, mardi soir, Air France avait un vol supplémentaire — normalement c'est son jour de relâche — afin de dépanner les passagers d'Air Canada à destination de Paris.

Or, comme un malheur n'arrive jamais seul, une défectuosité technique clouait les 389 passagers au sol. Lesquels passagers furent répartis dans les hôtels: Mont Royal, Méridien et Auberge Richelieu.

La pièce technique devant venir de Paris par le vol 031 du lendemain, soit mercredi, il fallut s'occuper des passagers en attente. Ce qui mobilisa trois représentants de la Compagnie Air France pour la journée, c'est-à-dire jusqu'au moment du départ, à 17h.

Enfin, mercredi soir, Air France venait encore à la rescousse. En détournant son vol New York-Paris sur Montréal, elle dépannait un autre groupe de voyageurs.

Imagine-t-on le coût de ces opérations? Sans compter le surcroît de travail, les problèmes suscités par ces dérangements, tant chez les passagers que chez les membres du personnel des transporteurs aériens?

Les agences de voyages

Une autre catégorie touchée par la grève est sans contredit celle des agents de voyages.

Chez Hone, on m'a dit avoir travaillé avec le télé presque sans arrêt. Tel client avait loué une voiture devant l'attendre à son arrivée. Tel autre, descendait à tel hôtel pour lequel il avait payé d'avance. Un troisième qui a tout un circuit organisé manquera probablement la première halte. A moins qu'il ne trouve place à bord d'un autre avion. D'où la file de personne aux comptoirs de l'aéroport aussi bien qu'à

ceux des compagnies aériennes comme: Air France, Sabena, KLM, Luftansa, etc. Et là, pour ceux qui se rendaient directement à Paris avec Air Canada, ils devront payer le vol supplémentaire depuis l'aéroport d'arrivée jusqu'à Paris.

Bref, les voyageurs à forfait, ou en groupes organisés, devront trouver un transport qui leur permettra de rejoindre leur groupe, ou le lieu de destination.

— Est-ce l'agent de voyages qui défraye ces pertes ou est-ce le client?

On m'affirme que le client se fait généralement rembourser.

— Surtout quand l'agent de voyages est un bon client des organismes de tourisme, et qu'il est vraiment responsable, c'est-à-dire reconnu comme tel, il est assuré de la compréhension et de la collaboration desdits organismes.

Par contre, il arrive qu'un décalage d'une journée dans l'itinéraire puisse se solder par une déconvenue pour l'agent de voyages.

Chez Hone, on m'a raconté que, lors d'un voyage de groupes, on avait loué un car qui devait rencontrer les gens à l'aéroport de Genève. Comme il y avait du brouillard, les atterrissages furent annulés ce jour-là. On communique par télé et le lendemain un autre car se trouvait à l'arrivée des passagers.

— On nous fit tout de même payer deux fois ce service, me précise M. Ricard.

Les billets Ecnair

A l'agence Malavoy, on m'apprend que la grève pourrait affecter les possesseurs de billets verts Ecnair. Exception faite des billets du jeudi que l'on a remplacé par les billets Apex. Ceux-là sont remboursés par Air Canada. Sinon, c'est la compagnie qui assure un changement d'itinéraire.

— L'agent de voyages n'a pas le droit d'y toucher, ma-t-on dit. Et il ne faudrait pas que le client se croit abandonné par son agent, comme on le dit trop souvent.

Mais pour revenir aux autres billets verts Ecnair, si l'avion ne part pas, c'est foutu...

Le taux d'occupation a baissé de 56 p. cent

Les hôtels de Montréal se ressentent sérieusement de la grève des pilotes

La paralysie quasi totale du transport aérien au Canada commence déjà à avoir des répercussions sérieuses sur l'industrie du tourisme.

"Après une rapide enquête auprès d'une dizaine de nos membres, a déclaré à LA PRESSE un porte-parole de l'Association des Hôtels de Montréal, hier après-midi, nous estimons que cette grève des pilotes provoque des diminutions du taux d'occupation des hôtels de la région métropolitaine, qui atteignent jusqu'à 56 p. cent. La moyenne de la baisse du taux d'occupation des hôtels se situe autour de 30 p. cent, pour l'instant."

Le taux d'occupation dans les hôtels

de Montréal, à ce temps-ci de l'année, c'est habituellement autour de 80 p. cent.

"Quand le taux d'occupation passe en-dessous de 55 p. cent, pendant un des mois d'été, les hôteliers considèrent généralement que la situation est dramatique, poursuit le porte-parole de l'A.H.G.M., alors vous comprendrez que ce conflit inquiète sérieusement nos membres.

"Nous ne désirons pas nous mêler directement de ce conflit, nous n'avons pas l'intention de nous embarquer dans cette polémique sur le bilinguisme, mais, puisque l'économie du Québec, de Montréal et, particulièrement, l'in-

dustrie hôtelière du Grand Montréal sont touchés de très près, nous tenons immédiatement à demander aux autorités compétentes de prendre les mesures qui s'imposent, dans les plus brefs délais. Il faut absolument que le gouvernement, les syndicats et l'entreprise privée tiennent compte de l'urgence de régler ce problème."

Pour les hôteliers, ce problème doit trouver sa solution d'autant plus rapidement qu'une importante partie de leur clientèle du mois de juin utilise le transport aérien, alors que pendant les autres mois de l'été les clients d'hôtel sont surtout des touristes qui voyagent en auto.

Air France continue de se poser normalement à Mirabel... en anglais

par Gilles NORMAND

Depuis le début du conflit linguistique qui paralyse presque tout le trafic aérien au Canada, les appareils de la société Air France se sont toujours posés à Mirabel et en ont décollé normalement, sans la moindre difficulté.

C'est ce qu'affirme un porte-parole d'Air France, M. André Boily, qui précise que tous les horaires de ses vols ont été respectés, à l'exception de quelques retards de courte durée imputables à des difficultés absolument étrangères au conflit.

"En aucun temps nos pilotes n'ont considéré que la sécurité des appareils et de leurs passagers ait été compromise ou ait pu l'être, en raison du problème de langue présentement au centre du chaos que connaît le transport aérien au Canada", souligne M. Boily.

"Nos pilotes continuent de faire ce qu'ils ont toujours fait, c'est-à-dire qu'ils atterrissent et s'envolent en anglais, à Mirabel", soutient-il.

Le porte-parole d'Air France dit que les responsables de la compagnie ont fait enquête auprès de pilotes et d'autres membres d'équipage, ainsi qu'auprès des techniciens et des responsables de la planification des vols, pour savoir s'ils avaient éprouvé quelque difficulté en raison du conflit et que tout le monde a maintenu que les contrôleurs, qu'ils soient anglophones ou francophones, leur avaient toujours donné la meilleure collaboration possible et qu'ils continuaient toujours de le faire.

Sécurité non compromise

On sait que les pilotes canadiens refusent de voler depuis quelques jours "parce que la tension actuelle des contrôleurs ne garantit aucunement la sécurité des vols".

A ce propos, le porte-parole d'Air France retorque que leurs pilotes n'ont éprouvé aucune difficulté au cours des derniers jours, pas plus qu'auparavant.

"Il n'y aura jamais un contrôleur professionnel sérieux qui va compromettre la sécurité d'un avion en plein ciel avec 350 passagers, pour des considérations linguistiques", commente M. Boily.

Quand les appareils d'Air France se posent à Charles-de-Gaulle, en France, ils le font en anglais ou en français, selon ce qui est plus pratique de faire, ou dans la langue que les contrôleurs estiment qu'il est préférable d'utiliser à ce moment, en raison du trafic.

"A Mirabel, nos pilotes se posent toujours en anglais pour une raison bien simple: c'est que dans le cas d'un atterrissage important que le nôtre, il arrive très souvent qu'il y ait plusieurs avions dans le ciel en même temps. Et pour que chacun assure une bonne coordination de ses mouvements, il est nécessaire qu'il connaisse ce qui se passe avec les autres appareils en circulation", explique le représentant d'Air France.

QUINC. ROBERGE INC. LONGUEUIL 679-5160 ST-HUBERT BROSSARD 676-0381 656-1720		LA MAISON DU PEINTRE (MTL) LTÉE 145, SAUVÉ OUEST, MONTRÉAL 357 381-8524	
LE MAÎTRE DE LA MAISON COMPAGNIE DE BOIS SHEARER LTÉE 50 Stinson Montréal 748-6161	LE MAÎTRE DE LA MAISON LA COMPAGNIE EAGLE LUMBER INC. 100 boul. Melançon St-Jérôme 436-2396	LE MAÎTRE DE LA MAISON J.S. GOSSELIN LIMITÉE 118 Ellen Valleyfield 373-0922	LE MAÎTRE DE LA MAISON J.S. GOSSELIN LIMITÉE 90 boul. de la Cité des Jeunes Vaudreuil 455-5767
LE MAÎTRE DE LA MAISON LES MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION G.S. INC. 99 Montée Masson Mascouche 666-7020	LE MAÎTRE DE LA MAISON THIBAUT & DESJARDINS LTÉE 116 Turgeon St-Thérèse 435-9546	LE MAÎTRE DE LA MAISON THIBAUT & DESJARDINS LTÉE 961 boul. Ste-Adèle St-Adèle 229-3566	A.-D. LEBLANC ENRG. 1650 est. Ste-Catherine 522-1102
Albert Lord Ltée Le Quincailler Expert 7341, St-Denis Montréal 274-2561	BMR MARC ROUSSEAU LTÉE 522, boul. Labelle Chomedey 688-1170	BO-DÉCOR ENRG. 202, Notre-Dame Repentigny 581-7900	F. BOUDREAU LTÉE 200, St-Charles, St-Thérèse 435-5933 435-1765
CENTRE DE COULEUR ET DÉCOR VACHON 342, ch. de la Normandie Pont-Viau, Laval 667-5350	CENTRE DE DÉCORATION PONT-VIAU COLOR BAR INC. 357, boul. des Laurentides Pont-Viau 667-7200	C. LETOURNEAU INC. 24, Lévis LONGUEUIL 651-3500	DAGENAIS & DESJARDINS Ltée 10746 est. boul. Gouin, Rivière-des-Prairies 648-3888
DECORMOD 5872 BOUL. LEGER (GALERIE LEGER) MONTRÉAL-NORD 324-1773	DUPUIS & FRÈRES 865 STE-CATHERINE EST 842-5151 MONTRÉAL DEP. 898	FERRONNERIE JEAN-PIERRE 4810, rue Charlevoix Montréal-Nord 322-6922	LATENDRESSE & FILS INC. 11837 est. Notre-Dame Pointe-Bux-Tremblay 645-8874
MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION GREENFIELD PARK LUMBER 320, boul. Taschereau Greenfield Park 576-1881	MENTANA DECOR ENR. .4449, MENTANA MONTRÉAL 527-4449	QUINC. BENOIT & NADEAU INC. 2474 est. rue Bélanger Montréal 721-5802 721-8563	QUINCAILLERIE BERNIER INC. 4638 ST-DENIS 844-8838 MONTRÉAL
QUINCAILLERIE GOYER LIMITÉE 1533, boul. Labelle Chomedey, Laval 681-3328 681-4431	QUINCAILLERIE HOCHELAGA HARDWARE 3993, Hochelaga 259-2595	QUINCAILLERIE MOISAN ENRG. 1850, Fleury est Montréal 387-2616	QUINCAILLERIE PELLETIER ENRG. 333, de Castelnau (Yvon Martinelli prop.) 272-2500
QUINCAILLERIE PIGEON 8742, DeGrosbois 352-0020 352-6530	QUINCAILLERIE A. POIRIER LTÉE 610, boul. Ste-Croix, Ville St-Laurent 744-2841	QUINC. PRO PAUL MARTIN St-Jean Longueuil 651-3718 651-0749	QUINCAILLERIE ST-LÉONARD 8480, boul. Lacordaire St-Léonard 323-2716



Roger Rouleau Inc.
5126 est. rue Beaubien
Montréal
254-9401
LIVRAISON GRATUITE

STUDIO DECOR EXPO
193, Jarry est
382-1702

AUBIN-ZANETTIN (Aldo) A Montréal, le 23 juin 1976 à l'âge de 66 ans, est décédé Mme Alda Aubin-Zanettin. Elle laisse ses enfants Maurice, Dolorès, Pierrette, Pierre, sa sœur Eva, ainsi que ses petits-enfants Bernard, Carole, Louise, Marthe, Diane, Jocelyne, Elaine. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons Alfred Dallaire Inc. 3254, rue Bellechasse à 10 h 45 pour se rendre à l'église Ste-Bibiane, où le service sera célébré à 11 h et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Salon fermé de 5 à 7 h.

BEAUCHAMP (Théodore) A Ste-Rose, le 23 juin 1976 à l'âge de 69 ans, est décédé M. Théodore Beauchamp, époux de Lucille Desrosiers, outre son épouse, il laisse dans le deuil son fils Jean-Guy, pompier de la ville de Laval. Les funérailles auront lieu samedi le 26 courant. Le convoi funéraire partira des salons J.M.D. Cyr Enr. 167, boul. Ste-Rose, Ste-Rose, où le service sera célébré à 10 h a.m. et de là au cimetière de Ste-Rose, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. A la demande de la famille, salon fermé de 5 à 7 h p.m.

BEGIN (Armand) A Montréal, le 22 juin 1976 à l'âge de 58 ans, est décédé M. Armand Bégin, fils de feu Joseph Bégin et de feu Emilie Lamoureux, demeurant à Montréal. Il était le frère d'Adrien Bégin, de Montréal, et Gérard Bégin, de La Patrie. Les funérailles auront lieu samedi le 26 courant. Le convoi funéraire partira des salons Bertrand Gaudreau La Patrie, à 10 h 15 pour se rendre à l'église St-Pierre, de La Patrie, où le service sera célébré à 10 h 30 et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Heures de visite de 2 à 5 h et 7 à 10 h p.m.

BESNER (Raymond) A St-Clet, le 21 juin 1976 à l'âge de 62 ans est décédé M. Raymond Besner, époux de Gabrielle Brabant. Il laisse ses deux filles, Diane (Mme René Braut), Andrée (Mme Jean-Pierre Hébert), deux garçons, Michel et Claude, ainsi que ses petits-enfants. Les funérailles auront lieu samedi le 26 courant. Le convoi funéraire partira des salons F. Pilon et Fils, St-Clet, pour se rendre à l'église paroissiale de St-Clet, où le service sera célébré à 2 h, et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

BELISLE (Téléphone) A Montréal, le 22 juin 1976 à l'âge de 91 ans est décédé M. Téléphone Bélisle, époux en 1res nocces de feu Eva Duranleu et en 2es nocces de feu Alphonsine Nadon. Il laisse ses belles-filles: Gaby (Mme Lucien Tranquille), Simone (Mme Jean-Louis Lepage). Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons Urgel Bourgie Ltée 745, rue Crémazie est pour se rendre à l'église St-Alphonse, où le service sera célébré à 9 h a.m., et de là au cimetière de St-Vincent-de-Paul, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Ouverture des salons à 2 h p.m.

BRISEBOIS (Renée) A Laval le 22 juin 1976 à l'âge de 55 ans est décédée Mme Raymond Brisebois, née Renée de Bondy, mère de Gilles, Denyse et Andrée. Les funérailles auront lieu samedi le 26 courant. Le convoi funéraire partira des salons Urgel Bourgie Ltée 400 Henri-Bourassa est pour se rendre à l'église Notre-Dame-de-Pontmain, où le service sera célébré à 10 h a.m., et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Ouverture des salons à 2 h p.m.

BRISSETTE (Guy) A Montréal, le 21 juin 1976 à l'âge de 56 ans, est décédé M. Guy Brissette, époux de Denise Demers, père de Josée et Jean, gendre de Mme Lucienne Demers. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons J.C. Roy Inc. 7018, rue Marsaille à 9 h 45 pour se rendre à l'église St-Fabien, où le service sera célébré à 10 h, et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

BROSSEAU (Charles-Auguste) A l'hôpital Charles-LeMoine, le 23 juin 1976, à l'âge de 84 ans est décédé Charles-Auguste Brosseau époux de feu Marie-Blanche Lamarre demeurant antérieurement à St-Lambert et Laprairie, il laisse dans le deuil ses enfants, Cécile, épouse de Roger Cloutier, Pierre, époux de Suzanne Rémillard; Gérard époux de Juliette Derome; Roland, époux de Fernande Gagnon; Hélène, épouse de Léo Moquin; Fernande, épouse de Lionel Ducharme; Adèle, épouse de Jacques Bissonnette; Céline Brosseau-Farley ainsi que plusieurs petits-enfants. Les funérailles auront lieu samedi le 26 courant. Le convoi funéraire partira de la résidence funéraire Ed. Darche et Fils, 86, ouest rue St-Charles Longueuil, à 10h30 pour se rendre à l'église de la Nativité de Laprairie où le service sera célébré à 11 h et de là au cimetière paroissial lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Salon fermé de 5 à 7 p.m.

COUTU (Lucien) A Montréal le 23 juin 1976 à l'âge de 66 ans est décédé M. Lucien Coutu, époux de Gabrielle Beauchamp, père de Micheline (Mme Paul Plante), Monique (Mme Claudi Laporte), Gilles (époux de Germaine Bergeron), Nicole (Mme Maurice Laganière), Diane (Mme Gilles Desroches), Yves, et plusieurs petits-enfants. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons Bonnier, Ducloux, Bonnier 3503, rue Papineau pour se rendre à l'église St-Stanislas, où le service sera célébré à 2 h, et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Ouverture des salons à 2 h.

FOURNIER (Ido) A sa résidence, mercredi, le 23 juin 1976 est décédée Ida Ouellette, épouse de J. Alfred Fournier, chère mère de Jacques, Robert, Claude, grand-mère de Michael et Jacques. Les funérailles auront lieu samedi le 26 courant. Le convoi funéraire partira des salons Clarke, MacGillivray, White, (direction funéraire) 5580, Sherbrooke ouest, pour se rendre à l'église Notre-Dame-de-Grâce, où le service sera célébré à 9h30 a.m. et de là au cimetière catholique de St-Jean, Québec.

FREDETTE (Noël) A Montréal-Nord, le 22 juin 1976 à l'âge de 68 ans, est décédé M. Noël Fredette, époux de Madeleine Duquette. Outre son épouse, il laisse dans le deuil son fils Pierre et son épouse Francine Poulain. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons A. Savaria Ltée, 5001, rue Henri-Bourassa, à 12h45 pour se rendre à l'église Ste-Colette, où le service sera célébré à 1 h et de là au cimetière de St-Vincent-de-Paul, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Salon fermé de 5 à 7 h.

REMERCIEMENTS JEAN XXIII Remerciements à Jean XXIII, pour faveurs obtenues. Mme Y.L.A.

DROUIN (Louisa) A l'Hôtel-Dieu d'Amos le 22 juin 1976 à l'âge de 91 ans est décédée Mme A.A. Drouin, née Louisa Bourgeois, épouse de feu A.A. Drouin. Elle laisse pour pleurer sa perte ses enfants: Gisèle, sœur de l'Assomption, missionnaire au Japon; le juge Henri Drouin et son épouse; Mme Julien Viens (Marthe) et son époux; Arthur, curé de Palmarolle; Thérèse (Mère Marie-Pia, du monastère des Bénédictines à St-Eustache); un fils adoptif, Wilfrid Poitras, d'Ottawa; une belle-fille, Mme Conrad Drouin; un gendre, M. Pierre Hardy, de Québec; 14 petits-enfants et 17 arrière-petits-enfants; une sœur, Mme Conrad Paquette; deux frères, Arthur, de St-André-Avellin, et Philippe, du Foyer Arricana; deux belles-sœurs, Mme Josephat Bourgeois, de Masson, Mme Raoul Bourgeois, de Dubuisson et de nombreux neveux et nièces. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira du foyer funéraire Blais, 141, rue Principale nord, Amos, pour se rendre à la cathédrale d'Amos, où le service sera célébré à 11 h, et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. La direction funéraire a été confiée au foyer funéraire Blais, d'Amos.

FAYREAU (Ruth) A Montréal, le 22 juin 1976, à l'âge de 60 ans, est décédée Mme Pierre Favreau, née Ruth Germain, elle laisse dans le deuil, outre son époux, sa mère Mme Ludovic Germain, sa belle-mère Mme Léopold Favreau, beaux-frères et belles-sœurs: Mme Guy Favreau (Françoise), M. et Mme Gilles Favreau (Madeleine), M. et Mme André Favreau (Nicole), M. et Mme François Favreau (Michèle), M. et Mme Léopold Favreau (Liliane), M. et Mme Gilles Larose (Lise Favreau), ainsi que Mme Horace Germain et plusieurs neveux et nièces. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira de la résidence funéraire Longueuil pour se rendre à l'église St-Antoine, où le service sera célébré à 10 h a.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Salon fermé de 5 à 7 h p.m.

GAGNON (Dr J. Raoul) A Mont-Joli, le 22 juin 1976 à l'âge de 82 ans, est décédé Dr J.-Raoul Gagnon, époux de feu Yolande Dubé, père de Jean (St-Bruno), Marc (Matane), Renée (Ipswich Mass.) et Michelle (Toronto). Exposé aux salons Sirois à Matane. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant à 3 h à l'église St-Rédempteur de Matane.

GELINAS (Marie-Rose) Subitement, à Montréal, le 23 juin 1976 à l'âge de 64 ans, est décédée Marie-Rose Ouellette, épouse de feu Wilfrid Gelinas, mère de Thérèse Lloyd, Gaston, Lucie Gratton et André. Les funérailles auront lieu samedi le 26 courant. Le convoi funéraire partira des salons Lakeshore Cardinal Inc., 560, Bord du Lac, Dorval, pour se rendre à l'église de la Présentation, où le service sera célébré à 9 h et de là au cimetière de Montreal Memorial. Salon fermé de 5 h à 7 h.

GEOFFROY (Fernand) A Montréal, le 21 juin 1976 est décédé M. Fernand Geoffroy, époux de Réjeanne De Rouet. Il laisse dans le deuil ses enfants Alain et Pierre, sa mère Mme veuve L. Geoffroy, sa sœur Gilberte, épouse de Raoul Rousseau ainsi que ses beaux-parents, ses beaux-frères et belles-sœurs. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons Alfred Dallaire Inc., 2645, est rue Henri-Bourassa, à 9 h. 30 pour se rendre à Habitat St-Camille, où le service sera célébré à 10 h, et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

GIRARD (Arsène) A Laval-des-Rapides, le 23 juin 1976 à l'âge de 61 ans est décédé M. Arsène Girard, époux de Réjeanne Martel, demeurant à 99, rue Giroux. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons J.C. Filiatrault et Fils, 76, boul. Dussault, pour se rendre à l'église du Bon Pasteur, où le service sera célébré à 2 h et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Salon fermé de 5 h à 7 h.

REMERCIEMENTS CHARLEBOIS (Roger) La famille Roger Charlebois, remercie sincèrement tous les parents et amis qui ont témoigné des marques de condoléances soit par offrande de messe, de fleurs, de bouquet spirituel, télégrammes, visite ou assistance aux funérailles.

GRAVEL (Eustache) A Ste-Rose, le 22 juin 1976 à l'âge de 74 ans est décédé M. Eustache Gravel, demeurant à 117, boul. Labelle, Ste-Rose, époux en premières nocces de feu Maria Labelle, et en deuxièmes nocces de Germaine Charbonneau, père de Marcel, François et Gaétan. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons J.M.D. Cyr Enr., 3845, boul. St-Martin, Chomedey, pour se rendre à l'église Ste-Rose, où le service sera célébré à 10 h et de là au cimetière de Ste-Rose, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. A la demande de la famille, salon fermé de 5 h à 7 h. Ouverture des salons à 2 h.

HAMEL (Bertha) A Montréal, le 23 juin 1976 à l'âge de 79 ans est décédée Bertha Lacoste, épouse de feu Dr Paul Hamel (Bird), mère de Gertrude, épouse de Peter Blaylock, Georges, époux de Sandy Richard, Louis, époux de Suzanne Desjardins, Roger, époux d'Olga Barrette. Lui survivent son frère Louis Lacoste, sa sœur Pauline (Mme Jean Brocard), ainsi que 11 petits-enfants. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons J.R. Deslauriers et Urgel Bourgie Ltée 5650 Côte-des-Neiges pour se rendre à l'église Notre-Dame-de-Neiges, où le service sera célébré à 3 h et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Dons à l'Institut de Cardiologie de Montréal seraient appréciés.

LANIEL (Wilfrid) A Montréal, le 23 juin 1976 à l'âge de 75 ans est décédé M. J. Wilfrid Laniel, époux d'Eva Decelles. Outre son épouse, il laisse dans le deuil sa fille Gisèle Mangiacotti et son petit-fils Lino Mangiacotti. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons J.C. Roy Inc., 7018, rue Marsaille, à 1h45 pour se rendre à l'église St-Donat, où le service sera célébré à 2 h et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

LAMONTAGNE (Bertha) A Montréal, le 22 juin 1976, à l'âge de 51 ans, est décédée Mme Robert Lamontagne, née Bertha Blais. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons Urgel Bourgie Ltée 745, rue Crémazie est pour se rendre à l'église St-Alphonse, où le service sera célébré à 2 h p.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Ouverture des salons à 2 h.

LABONTE (Anna) A Montréal, le 21 juin 1976, à l'âge de 87 ans, est décédée Mme veuve Louis-Joseph Labonté, née Anna Viger. Elle laisse ses enfants Benoit, époux de Lucille Quevillon, Lucile, infirmière au Centre Hospitalier de Verdun, Rita, épouse de Bernard Lamoureux, Jean-Paul, époux de Yolande Roberge, ses petits-enfants Pierre, Louise, Jean, Joanne, Sylvie Labonté, Chantal, Claire, Jacques et Céline Lamoureux, ses arrière-petits-enfants Yves et Martin Labonté. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira de la résidence funéraire Magnus Poirier Inc., 10526 boul. St-Laurent pour se rendre à l'église St-Thomas-Apôtrophe où le service sera célébré à 10 h, et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Salon fermé de 5 à 7 h.

LAGANIERE (Georges) A Montréal, le 22 juin 1976, à l'âge de 72 ans, est décédé M. Georges Laganier, époux d'Adrienne Girard, père de Gerorgette (Mme Bernard Surprenant). Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons Bonnier, Ducloux et Bonnier, 3503 rue Papineau pour se rendre à l'église St-Jean-Baptiste où le service sera célébré à 2 h, et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Ouverture des salons à 2 h p.m.

LEDUC (René) A Montréal, le 21 juin 1976, à l'âge de 63 ans, est décédé M. René Leduc, époux de Jeannette Legault, père de Paulette (Mme Pierre Brault), Cécile (Mme Real Milette), Monique (Mme Denis Boucher), Gilles, époux de Johanne Maranger, lui survivent aussi plusieurs petits-enfants. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons Urgel Bourgie Ltée, 4505 rue Notre-Dame ouest pour se rendre à l'église St-Zotique où le service sera célébré à 9 h, et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Ouverture des salons à 2 h p.m.

LEDUC (Denise) A Montréal, le 23 juin 1976 à l'âge de 83 ans est décédée Mme veuve Osiac Leduc, née Denise Gauthier, elle laisse dans le deuil ses enfants: Marie-Jeanne épouse de Joseph Massy, Simone, épouse de Patrick Archambault, Marguerite épouse de Paul-Emile Denis, Gilberte, épouse de Roland Despatie, Fernand, Gérard, époux de Madeleine Bisson, Thérèse, épouse de Jean Hutchinson, Cécile, épouse de Marcel Boileau, ainsi que plusieurs petits-enfants et arrière-petits-enfants. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons 4505 ouest, Notre-Dame, Dame ouest, pour se rendre à l'église St-Zotique, où le service sera célébré à 2 h p.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Ouverture des salons à 2 h.

MARLEAU (Roméo) A l'hôpital Hôtel-Dieu de Cornwall, mardi le 22 juin 1976 à l'âge de 74 ans, est décédé M. Roméo Marleau, époux de Clara Legault, père de Gilles, d'Ottawa, frère de Charlemagne et Jean-Paul Marleau, tous deux de Cornwall, Mme Antoinette Vendette, de Dorion et Mme Germaine Emond, de Rivière Beaudette, Québec, Wilfrid (décédé) Ancien, de St-Télesphore, aussi une petite-fille Tania, d'Ottawa. Les funérailles auront lieu samedi le 26 courant. Le convoi funéraire partira des salons funéraires Cornwall, (succursale de l'Est) 614 est 1ère rue, Cornwall, pour se rendre à l'église de la Nativité, où le service sera célébré à 10 h a.m. et de là au cimetière paroissial St-Télesphore, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. A la demande de la famille, heures de visite de 2 h à 5 h et 7 h à 10 h, jeudi et vendredi.

MONACO-FIORALISO (Dora) A Montréal, le 22 juin 1976, à l'âge de 47 ans, est décédée Mme Michel Monaco, née Dora Fioraliso. Elle laisse sa fille Louisa, son père Mario, sa mère Erminia D'Amato, son frère Sylvio et sa sœur Gina. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons de la résidence funéraire Magnus Poirier Inc., 185 rue De Castelnau est pour se rendre à l'église Notre-Dame de la Défense où le service sera célébré à 9 h et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Salon fermé de 5 h à 7 h.

RAYMOND (Wilfrid) A l'hôpital Royal-Victoria, le 23 juin 1976 à l'âge de 77 ans, est décédé M. Wilfrid Raymond, époux de Diane Ladouceur. Outre son épouse, il laisse ses 3 enfants. Les funérailles auront lieu samedi le 26 courant. Le convoi funéraire partira de la résidence funéraire Magnus Poirier Inc. 6520 rue St-Denis, pour se rendre à l'église St-Edouard, où le service sera célébré à 9 h a.m. et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

LEFEBVRE (Albertine) Au Centre hospitalier universitaire de Sherbrooke, le 23 juin 1976 à l'âge de 83 ans, 6 mois est décédée Mme veuve Georges Lefebvre, née Albertine Bergevin, elle laisse dans le deuil, sa fille Claire, épouse de Dr Claude Paré, a u t r e f o i s d e V e r d u n , g r a n d - m è r e d e P i e r r e - C l a u d e , D a n i e l - M a r c , D o m i n i q u e e t S t é p h a n e . L e s f u n é r a i l l e s a u r o n t l i e u s a m e d i l e 2 5 c o u r a n t . L e c o n v o i f u n é r a i r e p a r t i r a d e s s a l o n s A l f r e d D a l l a i r e I n c . , 3 2 5 4 , r u e B e l l e c h a s s e , à 9 h 4 0 p o u r s e r e n d r e à l ' é g l i s e N o t r e - D a m e - d u - F o y e r , o ù l e s e r v i c e s e r a c é l é b r é à 1 0 h e t d e l à a u c i m e t i è r e d e l ' E s t , l i e u d e l a s é p u l t u r e . P a r e n t s e t a m i s s o n t p r i é s d ' y a s s i s t e r s a n s a u t r e i n v i t a t i o n . S a l o n f e r m é d e 5 à 7 h .

ROBITAILLE (Thérèse) A Montréal, le 22 juin 1976 à l'âge de 56 ans, est décédée Mme Marcel Robitaille, née Thérèse Forest. Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants Jacques, Hélène, Pierre et leurs conjoints, ainsi que ses frères et sœurs. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons Alfred Dallaire Inc., 3254, rue Bellechasse, à l'9h40 pour se rendre à l'église Notre-Dame-du-Foyer, où le service sera célébré à 10 h et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Salon fermé de 5 à 7 h.

RODRIGUE (Marie-Jeanne) A Laval-des-Rapides, le 21 juin 1976 à l'âge de 62 ans, est décédée Mme J. Lucien Rodrigue, née Marie-Jeanne Bruneau, demeurant à 49B, Sauriol, Laval-des-Rapides. Elle laisse dans le deuil outre son époux, trois enfants: Jean, Lucien et Suzelle, son frère Joseph, ses sœurs Claire, Cécile et Simone. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons J.C. Filiatrault et Fils, 76, boul. Dussault, pour se rendre à l'église du Bon Pasteur, où le service sera célébré à 9 h et de là au cimetière de Pointe-Claire, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Salon fermé de 5 à 7 h p.m.

TESSIER (Antoinette) A Montréal, le 23 juin 1976, à l'âge de 87 ans, est décédée Mlle Antoinette Tessier, fille de feu Joseph Tessier et de feu Marie Forget, sœur de Mlle Irène Tessier. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons Adolphe Lemay Inc., 17 av. Laurier est, à 9h30 pour se rendre à l'église St-Stanislas-de-Koska, où le service sera célébré à 10 h et de là au cimetière de Pointe-Aux-Trembles, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

THERRIEN (Isabelle) A Ste-Rose, le 22 juin 1976, à l'âge de 79 ans, est décédée Mme Lucien Therrien, née Isabelle Séguin, mère de Mme Fabien Rose (Lucienne), Mme Suzanne Lebeau, Mme Yvan Lebeau (Simone), Mme Maurice Lanière (Mariette), Mme René Royer (Rita), Pierre-Paul, époux de Marie-Paul Laperrière, ainsi que plusieurs petits-enfants. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons René Thériault Ltée, 1120 est, rue Jean-Talon pour se rendre à l'église St-Arsène, où le service sera célébré à 10 h et de là au cimetière de Ste-Rose, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

WALLAND (Réjean) Subitement à l'Hôpital Maisonneuve de Montréal, le 22 juin 1976 à l'âge de 47 ans est décédé M. Réjean Walland. Il laisse dans le deuil sa mère, Mme Rose Albina Walland, deux frères, Gérard et Jean-Paul, ses sœurs Rose-Aimée et Réjeanne, ainsi que ses neveux et nièces. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons J. Paul Marchand, 4228, rue Papineau, à 8h50 pour se rendre à l'église Immaculée-Conception, où le service sera célébré à 9 h et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

SEVIGNY (Gérard) A Verdun, le 23 juin 1976 à l'âge de 64 ans est décédé Gérard Sévigny, époux de Rollande Roger, père de Guy, époux de Liliane Lebus, Diane, André, époux de Danielle Sauvé, Lise, épouse de Claude Kérouac, Carmen, Normand. Il demeurait au 855, Galt, app. 404. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons L. Thériault Inc., 512, rue de l'Église, à 1h45 pour se rendre à l'église Notre-Dame-des-Sept-Douleurs, où le service sera célébré à 2 h et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

WALLAND (Réjean) Subitement à l'Hôpital Maisonneuve de Montréal, le 22 juin 1976 à l'âge de 47 ans est décédé M. Réjean Walland. Il laisse dans le deuil sa mère, Mme Rose Albina Walland, deux frères, Gérard et Jean-Paul, ses sœurs Rose-Aimée et Réjeanne, ainsi que ses neveux et nièces. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons J. Paul Marchand, 4228, rue Papineau, à 8h50 pour se rendre à l'église Immaculée-Conception, où le service sera célébré à 9 h et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

WALLAND (Réjean) Subitement à l'Hôpital Maisonneuve de Montréal, le 22 juin 1976 à l'âge de 47 ans est décédé M. Réjean Walland. Il laisse dans le deuil sa mère, Mme Rose Albina Walland, deux frères, Gérard et Jean-Paul, ses sœurs Rose-Aimée et Réjeanne, ainsi que ses neveux et nièces. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons J. Paul Marchand, 4228, rue Papineau, à 8h50 pour se rendre à l'église Immaculée-Conception, où le service sera célébré à 9 h et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

WALLAND (Réjean) Subitement à l'Hôpital Maisonneuve de Montréal, le 22 juin 1976 à l'âge de 47 ans est décédé M. Réjean Walland. Il laisse dans le deuil sa mère, Mme Rose Albina Walland, deux frères, Gérard et Jean-Paul, ses sœurs Rose-Aimée et Réjeanne, ainsi que ses neveux et nièces. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons J. Paul Marchand, 4228, rue Papineau, à 8h50 pour se rendre à l'église Immaculée-Conception, où le service sera célébré à 9 h et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

WALLAND (Réjean) Subitement à l'Hôpital Maisonneuve de Montréal, le 22 juin 1976 à l'âge de 47 ans est décédé M. Réjean Walland. Il laisse dans le deuil sa mère, Mme Rose Albina Walland, deux frères, Gérard et Jean-Paul, ses sœurs Rose-Aimée et Réjeanne, ainsi que ses neveux et nièces. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons J. Paul Marchand, 4228, rue Papineau, à 8h50 pour se rendre à l'église Immaculée-Conception, où le service sera célébré à 9 h et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

WALLAND (Réjean) Subitement à l'Hôpital Maisonneuve de Montréal, le 22 juin 1976 à l'âge de 47 ans est décédé M. Réjean Walland. Il laisse dans le deuil sa mère, Mme Rose Albina Walland, deux frères, Gérard et Jean-Paul, ses sœurs Rose-Aimée et Réjeanne, ainsi que ses neveux et nièces. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons J. Paul Marchand, 4228, rue Papineau, à 8h50 pour se rendre à l'église Immaculée-Conception, où le service sera célébré à 9 h et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

WALLAND (Réjean) Subitement à l'Hôpital Maisonneuve de Montréal, le 22 juin 1976 à l'âge de 47 ans est décédé M. Réjean Walland. Il laisse dans le deuil sa mère, Mme Rose Albina Walland, deux frères, Gérard et Jean-Paul, ses sœurs Rose-Aimée et Réjeanne, ainsi que ses neveux et nièces. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons J. Paul Marchand, 4228, rue Papineau, à 8h50 pour se rendre à l'église Immaculée-Conception, où le service sera célébré à 9 h et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

WALLAND (Réjean) Subitement à l'Hôpital Maisonneuve de Montréal, le 22 juin 1976 à l'âge de 47 ans est décédé M. Réjean Walland. Il laisse dans le deuil sa mère, Mme Rose Albina Walland, deux frères, Gérard et Jean-Paul, ses sœurs Rose-Aimée et Réjeanne, ainsi que ses neveux et nièces. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons J. Paul Marchand, 4228, rue Papineau, à 8h50 pour se rendre à l'église Immaculée-Conception, où le service sera célébré à 9 h et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

WALLAND (Réjean) Subitement à l'Hôpital Maisonneuve de Montréal, le 22 juin 1976 à l'âge de 47 ans est décédé M. Réjean Walland. Il laisse dans le deuil sa mère, Mme Rose Albina Walland, deux frères, Gérard et Jean-Paul, ses sœurs Rose-Aimée et Réjeanne, ainsi que ses neveux et nièces. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons J. Paul Marchand, 4228, rue Papineau, à 8h50 pour se rendre à l'église Immaculée-Conception, où le service sera célébré à 9 h et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

WALLAND (Réjean) Subitement à l'Hôpital Maisonneuve de Montréal, le 22 juin 1976 à l'âge de 47 ans est décédé M. Réjean Walland. Il laisse dans le deuil sa mère, Mme Rose Albina Walland, deux frères, Gérard et Jean-Paul, ses sœurs Rose-Aimée et Réjeanne, ainsi que ses neveux et nièces. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons J. Paul Marchand, 4228, rue Papineau, à 8h50 pour se rendre à l'église Immaculée-Conception, où le service sera célébré à 9 h et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

WALLAND (Réjean) Subitement à l'Hôpital Maisonneuve de Montréal, le 22 juin 1976 à l'âge de 47 ans est décédé M. Réjean Walland. Il laisse dans le deuil sa mère, Mme Rose Albina Walland, deux frères, Gérard et Jean-Paul, ses sœurs Rose-Aimée et Réjeanne, ainsi que ses neveux et nièces. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons J. Paul Marchand, 4228, rue Papineau, à 8h50 pour se rendre à l'église Immaculée-Conception, où le service sera célébré à 9 h et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

WALLAND (Réjean) Subitement à l'Hôpital Maisonneuve de Montréal, le 22 juin 1976 à l'âge de 47 ans est décédé M. Réjean Walland. Il laisse dans le deuil sa mère, Mme Rose Albina Walland, deux frères, Gérard et Jean-Paul, ses sœurs Rose-Aimée et Réjeanne, ainsi que ses neveux et nièces. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons J. Paul Marchand, 4228, rue Papineau, à 8h50 pour se rendre à l'église Immaculée-Conception, où le service sera célébré à 9 h et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

WALLAND (Réjean) Subitement à l'Hôpital Maisonneuve de Montréal, le 22 juin 1976 à l'âge de 47 ans est décédé M. Réjean Walland. Il laisse dans le deuil sa mère, Mme Rose Albina Walland, deux frères, Gérard et Jean-Paul, ses sœurs Rose-Aimée et Réjeanne, ainsi que ses neveux et nièces. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons J. Paul Marchand, 4228, rue Papineau, à 8h50 pour se rendre à l'église Immaculée-Conception, où le service sera célébré à 9 h et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

WALLAND (Réjean) Subitement à l'Hôpital Maisonneuve de Montréal, le 22 juin 1976 à l'âge de 47 ans est décédé M. Réjean Walland. Il laisse dans le deuil sa mère, Mme Rose Albina Walland, deux frères, Gérard et Jean-Paul, ses sœurs Rose-Aimée et Réjeanne, ainsi que ses neveux et nièces. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons J. Paul Marchand, 4228, rue Papineau, à 8h50 pour se rendre à l'église Immaculée-Conception, où le service sera célébré à 9 h et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

WALLAND (Réjean) Subitement à l'Hôpital Maisonneuve de Montréal, le 22 juin 1976 à l'âge de 47 ans est décédé M. Réjean Walland. Il laisse dans le deuil sa mère, Mme Rose Albina Walland, deux frères, Gérard et Jean-Paul, ses sœurs Rose-Aimée et Réjeanne, ainsi que ses neveux et nièces. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons J. Paul Marchand, 4228, rue Papineau, à 8h50 pour se rendre à l'église Immaculée-Conception, où le service sera célébré à 9 h et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

WALLAND (Réjean) Subitement à l'Hôpital Maisonneuve de Montréal, le 22 juin 1976 à l'âge de 47 ans est décédé M. Réjean Walland. Il laisse dans le deuil sa mère, Mme Rose Albina Walland, deux frères, Gérard et Jean-Paul, ses sœurs Rose-Aimée et Réjeanne, ainsi que ses neveux et nièces. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funéraire partira des salons J. Paul Marchand, 4228, rue Papineau, à 8h50 pour se rendre à l'église Immaculée-Conception, où le service sera célébré à 9 h et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y

"Le sport dans l'optique chrétienne"

L'Église de Montréal a élaboré un programme particulier à l'occasion des Jeux olympiques

par André CHENIER

"Nous sommes très conscients qu'athlètes et visiteurs ne viennent pas à Montréal pour aller à l'église et assister à des offices liturgiques."

Ainsi parle Monseigneur Leonard Crowley, évêque auxiliaire à Montréal et président du SPAJO ou Service de pastorale des Jeux olympiques. Mais il souligne que, le sport étant à la fois fraternité, participation et dépassement, l'Église ne pouvait évidemment pas "rester indifférente devant cet évé-

nement d'envergure internationale".

Pour elle, les Jeux olympiques doivent être une manifestation de la dimension spirituelle de l'homme dans l'activité humaine, et aussi une occasion d'entraide fraternelle. C'est pourquoi le SPAJO a été créé, sur le rapport d'un observateur de l'archevêché aux Jeux de Munich et selon la philosophie d'un document sur "Le sport dans l'optique chrétienne".

Dans cette optique, le Service de pastorale a lancé une invitation à toutes les

Eglises et groupes religieux, non seulement chrétiens mais aussi israélites et musulmans, à accueillir athlètes, visiteurs, spectateurs locaux dans le plus pur esprit oecuménique et à offrir l'appui désiré dans la langue du partenaire.

Par l'entremise de comités, le SPAJO oeuvrera principalement à deux endroits, le Village olympique et le Camp international de la jeunesse, en éducation populaire, en pastorale liturgique, en communications avec les mass media, en liturgie ou, tout simplement, pour offrir

un réconfort aux athlètes que l'échec pourrait déprimer.

L'abbé Gérard Bouchard, qui dirige le comité d'éducation populaire, a fait savoir que quatre oecuménistes seront en constante disponibilité au Village olympique. Ils disposeront de deux salons de pastorale pour l'accueil et les échanges, ainsi que d'une salle de méditation et de silence.

Il a aussi fait savoir à la presse que le SPAJO ne devrait pas durer ce que durent les Jeux mais se transformera vraisemblablement plus tard en une "Agence pastorale des sports au Québec".

Enfin, Mgr Crowley a révélé que les cloches de toutes les églises et temples de Montréal se feront entendre lorsque sera allumé le feu symbolique à l'ouverture des Jeux.


On a 700 billets à distribuer aux personnes âgées

Le Forum des citoyens âgés a reçu 700 billets gratuits pour les Jeux olympiques à l'intention des personnes âgées. Ces billets seront distribués selon le principe: premier arrivé, premier servi. On comprendra, dans ce cas, qu'il sera impossible de tenir compte des préférences de chacun pour telle ou telle discipline. Ce sera, cependant, pour les heureux bénéficiaires, l'occasion d'assister à une manifestation au stade olympique.


On est prié d'appeler 937-7401, entre 9h et midi seulement, pour placer sa commande. La priorité sera donnée aux 18,000 membres du Forum. Les billets devront être retirés au siège du Forum des citoyens âgés, 1800 Dorchester ouest.

D'autre part, une centaine de billets sont offerts chaque semaine pour le baseball. Le mode de distribution sera le même que pour les Jeux.

RAFRAICHISSEZ-VOUS A DES PRIX REDUITS
OFFRE DE CLIMATISEURS
 Nous vendons des climatiseurs de marques CHRYSLER, YORK et



GSW
 10,000 B.T.U.
 seulement
\$325



Radiation Engineering du Canada
 4810 ouest, rue Jean-Talon
731-7638
 Ouvert de 9 h à 18 h en semaine - Jeudi - Vendredi jusqu'à 20 h. Samedi 9 h à 13 h.



LE 21 JUIN 1976, NORMAN HÉBERT REMETTAIT OFFICIELLEMENT DEUX VOITURES À JACQUES BÉLANGER ET AU LIEUTENANT COLONEL ANDRÉ DESJARDINS. PARK AVENUE CHEVROLET (1968) LTÉE EST LE CONCESSIONNAIRE QUI A PRÊTÉ DES VOITURES POUR LE TRANSPORT DES HAUTS DIGNITAIRES DES AUTRES PAYS.

de gauche à droite —

MARCEL ÉTHIER, vice-président des ventes location Park Avenue Ltée.

JACQUES BÉLANGER, chef hospitalité Coje, Comité International Olympique.

NORMAN HÉBERT, président de Park Avenue Chevrolet (1968) Ltée et de location Park Avenue Ltée.

LIEUTENANT COLONEL ANDRÉ DESJARDINS, directeur des transports au Coje.

JOHN T. DIONNE, coordonnateur Général Motors pour les voitures du Coje.

Mt ROYAL

une qualité qu'on vante...
...actuellement en vente!

EN VENTE. PAS PLUS QUE

\$1295

le gallon
ROYAL SEMI-GLO
Peinture pour l'intérieur, à l'alkyde, fini semi-lustre. Lavable, elle est idéale pour toutes les pièces de la maison, et vous procurera un fini riche et durable.



EN VENTE. PAS PLUS QUE

\$1275

le gallon
ROYAL COTE
Gris-bleu à plancher d'une endurance exceptionnelle. Pour l'intérieur et l'extérieur.



EN VENTE. PAS PLUS QUE

\$1235

le gallon
ROYAL COTE
Superbe peinture au fini mat, au latex acrylique pour l'extérieur. Conçue pour résister au cloquage et au pelage, elle respire.



Mt ROYAL ...on s'en vante!

FERRONNERIE A. LEDUC INC. 1917 Ste-Hélène LONGUEUIL 674-4290	 QUINCAILLERIE BOULEVARD ENR. 9309 Boul. Pie IX 322-7020	QUINCAILLERIE BINETTE INC. 10344, St-Laurent Montréal H3L 2P2 388-5727
QUINC. JEAN DAoust LTÉE (TAPISSERIE) 546 est. Duluth Montréal 844-3659	 A. GOYETTE & FILS ENRG. QUINCAILLERIE HARDWARE 1473 est. Laurier 521-9580	A. GRAVEL FILS INC. 1889 est. Mt-Royal Montréal 521-1167
 QUINCAILLERIE JEAN HÉBERT HARDWARE 1115, Mont-Royal est 526-3337	LATENDRESSE ET FILS 11837 EST. NOTRE-DAME POINTE-AUX-TREMBLES 645-8874	LAGACÉ DÉCOR ENRG. 2601, BOUL. ROSEMONT MONTREAL 727-4155
QUINCAILLERIE MOUSSETTE LTÉE 1561 est. Ontario 522-2101	 QUINCAILLERIE MAURICE THOUIN INC. 328, rue Notre-Dame, Repentigny 581-1270	GUY MARTIN 573 LANCTÔT 659-1166 LAPRAIRIE
PIGEON SPORT ET QUINCAILLERIE 175 est. rue Roy Montréal 542-6741	 QUINCAILLERIE PAQUETTE 8719, Tellier Montréal 351-4530	 MAT. CONST. ST-CONSTANT 2 MONTÉE DES BOULEAUX 632-0385 ST-CONSTANT

ST-ZOTIQUE LUMBER INC.
2345 est. St-Zotique
725-9378

TAPIS MINI PRIX
Paul N. Chayer, (prop.)
859 boul. Ste-Foy
LONGUEUIL
674-6631 674-6433



Export, eh?

Quand on connaît bien ses goûts